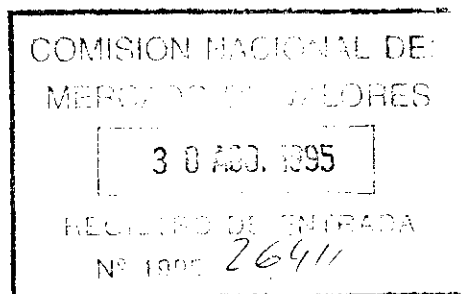


D.E-F. nº 113  
JLG/PB

Madrid, 30 de Agosto de 1995

Comisión Nacional del Mercado de Valores  
Pº de la Castellana, 19  
MADRID



A la atención de D. Paulino García

**ASUNTO:** Memoria e Informe de Gestión SGAE ejercicio 94/95

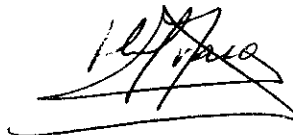
Señores:

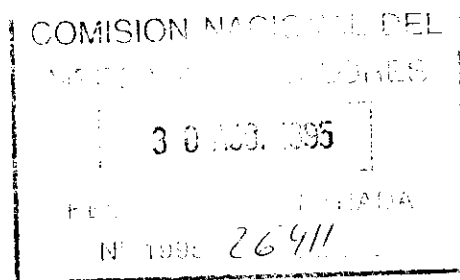
Conforme a su solicitud, les adjuntamos copia de la siguiente información relativa al cierre de nuestro ejercicio económico 94/95, obtenida de los originales firmados, según corresponde en cada caso, por los auditores y administradores:

- Informe de auditoría.
- Cuentas anuales.
- Informe de gestión.

Aprovechamos la ocasión para saludarles atentamente.

SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA  
**P. P.**





SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A.

y

SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A. Y SOCIEDADES DEPENDIENTES



# INFORME DE AUDITORIA Y CUENTAS ANUALES

EJERCICIO 94/95

## INFORME DE AUDITORÍA DE CUENTAS ANUALES

A los Accionistas de  
SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A.:

1. Hemos auditado las cuentas anuales de SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A. y las cuentas anuales consolidadas de SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A. y SOCIEDADES DEPENDIENTES, que comprenden los balances de situación al 31 de marzo de 1995 y 1994 y las cuentas de pérdidas y ganancias y la memoria correspondientes a los ejercicios anuales terminados en dichas fechas, cuya formulación es responsabilidad de los Administradores de la Sociedad. Nuestra responsabilidad es expresar una opinión sobre las citadas cuentas anuales en su conjunto, basada en el trabajo realizado de acuerdo con las normas de auditoría generalmente aceptadas, que requieren el examen, mediante la realización de pruebas selectivas, de la evidencia justificativa de las cuentas anuales y la evaluación de su presentación, de los principios contables aplicados y de las estimaciones realizadas.
2. En nuestra opinión, las cuentas anuales adjuntas expresan, en todos los aspectos significativos, la imagen fiel del patrimonio y de la situación financiera de Sociedad General Azucarera de España, S.A. y de Sociedades Dependientes al 31 de marzo de 1995 y 1994 y de los resultados de sus operaciones y de los recursos obtenidos y aplicados durante los ejercicios anuales terminados en dichas fechas y contienen la información necesaria y suficiente para su interpretación y comprensión adecuada, de conformidad con principios y normas contables generalmente aceptados aplicados uniformemente.
3. El informe de gestión adjunto del ejercicio anual concluido el 31 de marzo de 1995 contiene las explicaciones que los Administradores consideran oportunas sobre la situación de la Sociedad y sus sociedades dependientes, la evolución de sus negocios y sobre otros asuntos y no forma parte integrante de las cuentas anuales. Hemos verificado que la información contable que contiene el citado informe de gestión concuerda con la de las cuentas anuales del ejercicio 1995. Nuestro trabajo como auditores se limita a la verificación del informe de gestión con el alcance mencionado en este mismo párrafo y no incluye la revisión de información distinta de la obtenida a partir de los registros contables de la Sociedad y sus sociedades dependientes.

ARTHUR ANDERSEN

  
Miguel Fiandor Román

3 de julio de 1995

Arthur Andersen y Cía., S. Com.  
Reg. Merc. Madrid, Tomo 3190, Libro 0, folio 1.  
Sec. 8, Hoja N.º 4414, Inscrp. 1.ª

Inscrita en el Registro Oficial de Auditores de  
Cuentas (ROAC)  
Inscrita en el Registro de Economistas Auditores (REA)

Domicilio Social:  
Raimundo Ede. Villaverde nº5 28003 Madrid  
Código de Identificación Fiscal D.59401469

SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A.  
BALANCES DE SITUACION AL 31 DE MARZO DE 1995 Y AL 31 DE MARZO DE 1994  
(en millones de pesetas)  
(Notas 1, 2, 3 y 4)

ACTIVO	1994/95	1993/94	PASIVO	1994/95	1993/94
<b>INMOVILIZADO</b>	<b>12.573</b>	<b>15.528</b>	<b>FONDOS PROPIOS (N-11)</b>	<b>24.378</b>	<b>22.467</b>
INMOVILIZACIONES INMATERIALES (N-5)	203	254	Capital suscrito	4.119	4.119
Gastos de investigación y desarrollo	304	264	Prima de emisión	2.575	2.575
Derechos sobre bienes en régimen de arrendamiento financiero	85	85	<b>RESERVAS</b>	<b>15.448</b>	<b>13.825</b>
Amortizaciones	(186)	(95)	Reserva legal	824	824
INMOVILIZACIONES MATERIALES (N-6)	8.219	8.721	Otras reservas	14.624	13.001
Terrenos y construcciones	4.523	4.393	Pérdidas y ganancias (Beneficio)	3.060	2.360
Instalaciones técnicas y maquinaria	26.828	26.393	Dividendo a cuenta entregado en el ejercicio	(824)	(412)
Otras instalaciones, utillaje y mobiliario	443	395	<b>INGRESOS A DISTRIBUIR EN VARIOS EJERCICIOS (N-12)</b>	<b>702</b>	<b>1.029</b>
Inmovilizaciones materiales en curso	366	220	Subvenciones de capital	645	750
Amortizaciones	(23.941)	(22.680)	Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	54	141
INMOVILIZACIONES FINANCIERAS (N-7)	4.151	6.553	Diferencias positivas en cambio	3	138
Participaciones en empresas del grupo	2.352	4.517	<b>PROVISIONES PARA RIESGOS Y GASTOS (N-13)</b>	<b>2.200</b>	<b>2.244</b>
Participaciones en empresas asociadas	1.035	1.015	Provisiones para pensiones y oblig. similares	1.285	998
Créditos a empresas asociadas (N-9)	15		Provisiones para responsabilidades	659	539
Cartera de valores a largo plazo	1.441	1.014	Otras provisiones	256	707
Otros créditos	203	1.551	<b>ACREEDORES A LARGO PLAZO</b>	<b>1.337</b>	<b>1.337</b>
Depósitos y fianzas a largo plazo	3	1	Deudas con entidades de crédito	7	7
Provisiones	(898)	(1.545)	Deudas con empresas del grupo (N-9)	1.209	1.208
<b>GASTOS A DISTRIBUIR EN VARIOS EJERCICIOS</b>	<b>17</b>	<b>30</b>	Otros acreedores	99	107
<b>ACTIVO CIRCULANTE</b>	<b>22.840</b>	<b>21.354</b>	Otras deudas	99	107
EXISTENCIAS	13.171	13.657	Desembolsos pendientes sobre acciones de empresas del grupo (N-9)	22	15
Comerciales	613	234	<b>ACREEDORES A CORTO PLAZO</b>	<b>6.813</b>	<b>9.835</b>
Materias primas y otros aprovisionamiento	1.261	1.140	EMISION DE OBLIGACIONES Y OTROS VALORES NEGOCIABLES	1	1
Productos terminados	11.288	12.282	Intereses de obligaciones y otros	1	1
Residuos	9		<b>DEUDAS CON ENTIDADES DE CREDITO</b>	<b>64</b>	<b>3.551</b>
Anticipos		1	Préstamos y otras deudas (N-14)	60	3.515
DEUDORES (N-8)	5.555	6.600	Deudas por intereses	4	36
Clientes por ventas y prestaciones de servicios	4.868	4.432	<b>DEUDAS CON EMPRESAS DEL GRUPO Y ASOCIADAS A CORTO PLAZO (N-9)</b>	<b>1.700</b>	<b>531</b>
Empresas del grupo, deudores (N-9)	211	450	Deudas con empresas del grupo	1.666	506
Empresas asociadas, deudores (N-9)	93	49	Deudas con empresas asociadas	34	25
Deudores varios	344	1.084	<b>ACREEDORES COMERCIALES</b>	<b>2.068</b>	<b>2.287</b>
Personal	3	3	Deudas por compras o prestaciones de servicios	2.068	2.216
Administraciones Públicas	421	751	Deudas representadas por efectos a pagar		71
Provisiones	(385)	(169)	<b>OTRAS DEUDAS NO COMERCIALES</b>	<b>2.968</b>	<b>3.465</b>
INVERSIONES FINANCIERAS TEMPORALES (N-7)	3.268	383	Administraciones públicas	1.146	2.078
Créditos a empresas del grupo (N-9)		49	Otras deudas (N-14)	1.312	900
Créditos a empresas asociadas (N-9)		116	Remuneraciones pendientes de pago	510	487
Cartera de valores a corto plazo (N-10)	2.957	8	<b>AJUSTES POR PERIODIFICACION</b>	<b>12</b>	
Otros créditos	302	210			
Depósitos y fianzas a corto plazo	9				
TESORERIA	270	237			
AJUSTES POR PERIODIFICACION	576	477			
<b>TOTAL</b>	<b>35.430</b>	<b>36.912</b>	<b>TOTAL</b>	<b>35.430</b>	<b>36.912</b>

Las notas números 1 al 19 de la Memoria forman parte integrante de estos balances de situación.

SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A.  
 CUENTAS DE PERDIDAS Y GANANCIAS CORRESPONDIENTES A LOS EJERCICIOS TERMINADOS  
 EL 31 DE MARZO DE 1995 Y EL 31 DE MARZO DE 1994  
 (en millones de pesetas)  
 (Notas 1,2,3 y 4)

DEBE	1994/95	1993/94	HABER	1994/95	1993/94
<b>GASTOS (N-17B)</b>			<b>INGRESOS (N-17A)</b>		
REDUCCION DE LAS EXISTENCIAS DE PRODUCTOS TERMINADOS Y EN CURSO DE FABRICACION	1.148		IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS	39.925	36.972
			Ventas	40.344	37.206
			Devoluciones y rappels sobre ventas	(419)	(234)
APROVISIONAMIENTOS (N-17Ba)	24.703	31.466	AUMENTO DE LAS EXISTENCIAS DE PRODUCTOS TERMINADOS Y EN CURSO DE FABRICACION		6.568
Consumo de mercaderías	4.231	7.895			
Consumo de materias primas y materiales consumibles	20.471	23.571	TRABAJO EFECTUADO POR LA EMPRESA PARA EL INMOVILIZADO	88	161
Otros gastos externos	1				
GASTOS DE PERSONAL (N-17Bc y Bd)	4.354	4.464	OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION	1.369	2.225
Sueldos, salarios y asimilados	3.184	3.298	Ingresos accesorios y otros de gestión corriente	1.348	2.223
Cargas sociales	1.170	1.166	Exceso de provisiones de riesgos y gastos Subvenciones	21	2
DOTACIONES PARA AMORTIZACIONES DE INMOVILIZADO	2.414	2.797			
VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO	(24)	19			
Variación de provisiones y pérdidas de créditos incobrables	(24)	19			
OTROS GASTOS DE EXPLOTACION (N-17Be)	5.236	4.782			
Servicios exteriores	5.083	4.659			
Tributos	153	123			
<b>BENEFICIOS DE EXPLOTACION</b>	<b>3.551</b>	<b>2.398</b>			
GASTOS FINANCIEROS Y GASTOS ASIMILADOS	275	353	INGRESO DE PARTICIPACIONES DE CAPITAL	9	390
Por deudas con empresas del grupo		94	En empresas asociadas	9	390
Por deudas con empresas asociadas					
Por deudas con terceros y gastos asimilados	275	259	INGRESOS DE OTROS VALORES NEGOCIABLES Y DE CREDITOS DEL ACTIVO INMOVILIZADO	74	120
Pérdidas inversiones financieras			De empresas fuera del grupo	65	111
VARIACION DE LAS PROVISIONES DE INVER- SIONES FINANCIERAS	15	333	De empresas asociadas al grupo	9	9
DIFERENCIAS NEGATIVAS DE CAMBIO		5	OTROS INTERESES E INGRESOS ASIMILADOS	584	244
			De empresas del grupo		6
			Otros intereses	134	89
			Beneficios en inversiones financieras	450	149
			DIFERENCIAS POSITIVAS DE CAMBIO	153	168
<b>RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS</b>	<b>530</b>	<b>231</b>			
<b>BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS</b>	<b>4.081</b>	<b>2.629</b>			
PERDIDAS PROCEDENTES DEL INMOVILIZADO MATERIAL Y CARTERA DE CONTROL	143		BENEFICIOS EN ENAJENACION DE INMOVILI- ZADO MATERIAL Y CARTERA DE CONTROL	296	315
GASTOS EXTRAORDINARIOS	2	6	BENEFICIOS POR OPERACIONES CON ACCIONES Y OBLIGACIONES PROPIAS	1	
			SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO	117	113
			INGRESOS EXTRAORDINARIOS	127	36
<b>RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS (N-17C)</b>	<b>396</b>	<b>458</b>			
BENEFICIOS ANTES DE IMPUESTOS	4.477	3.087			
IMPUESTO SOBRE SOCIEDADES	1.417	727			
<b>RESULTADO DEL EJERCICIO (BENEFICIOS)</b>	<b>3.060</b>	<b>2.360</b>			

Las notas 1 al 19 de la Memoria adjunta forman parte integrante de estas cuentas de pérdidas y ganancias.

SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A. Y SOCIEDADES DEPENDIENTES  
BALANCES DE SITUACION CONSOLIDADOS AL 31 DE MARZO DE 1995 Y AL 31 DE MARZO DE 1994  
(en millones de pesetas)  
(Notas 1,2,3 y 4)

ACTIVO	1994/95	1993/94	PASIVO	1994/95	1993/94
<b>INMOVILIZADO</b>	<b>11.443</b>	<b>13.447</b>	<b>FONDOS PROPIOS (N-11)</b>	<b>24.682</b>	<b>22.538</b>
INMOVILIZACIONES INMATERIALES (N-5)	203	254	Capital suscrito	4.119	4.119
Gastos de investigación y desarrollo	304	264	Prima de emisión	2.575	2.575
Derechos sobre bienes en régimen de arrendamiento financiero	85	85	Otras reservas de la sociedad dominante	15.448	13.825
Amortizaciones	(186)	(95)	Reservas no distribuibles	4.194	4.194
			Otras reservas distribuibles	11.254	9.631
INMOVILIZACIONES MATERIALES (N-6)	9.401	10.453	Reservas en sociedades consolidadas por integración global o proporcional	131	14
Terrenos y construcciones	6.012	6.251	Reservas en sociedades puestas en equivalencia	(39)	(106)
Instalaciones técnicas y maquinaria	28.620	23.897	Pérdidas y ganancias atribuibles a la sociedad dominante (beneficios)	3.272	2.523
Otras instalaciones, utillaje y mobiliario	471	441	Pérdidas y ganancias consolidadas	3.272	2.523
Inmovilizaciones materiales en curso	366	225	Dividendo a cuenta entregado en el ejercicio	(824)	(412)
Amortizaciones	(26.068)	(25.361)			
INMOVILIZACIONES FINANCIERAS (N-7)	1.839	2.740	<b>INGRESOS A DISTRIBUIR EN VARIOS EJERCICIOS (N-12)</b>	<b>702</b>	<b>1.051</b>
Participaciones en empresas del grupo no consolidadas	39	39	Subvenciones de capital	645	757
Participaciones puestas en equivalencia	43	38	Otros ingresos a distribuir en varios ejercicios	57	294
Participación en empresas asociadas no consolidadas	94	94			
Créditos a empresas puestas en equivalencia (N-9)	15		<b>PROVISIONES PARA RIESGOS Y GASTOS (N-13)</b>	<b>2.241</b>	<b>2.500</b>
Cartera de valores a largo plazo	1.441	1.016			
Otros créditos	206	1.552	<b>ACREEDORES A LARGO PLAZO</b>	<b>137</b>	<b>145</b>
Acciones de la sociedad dominante	1	1	Deudas con entidades de crédito	7	8
<b>GASTOS A DISTRIBUIR EN VARIOS EJERCICIOS</b>	<b>17</b>	<b>30</b>	Otros acreedores	99	107
<b>ACTIVO CIRCULANTE</b>	<b>22.847</b>	<b>22.216</b>	Deudas con empresas del grupo (N-9)	9	8
EXISTENCIAS	13.171	13.906	Desembolsos pendientes sobre acciones de empresas del grupo (N-9)	22	22
DEUDORES (N-8)	5.555	6.831	<b>ACREEDORES A CORTO PLAZO</b>	<b>6.545</b>	<b>9.459</b>
Clientes por ventas y prestaciones de servicios	4.867	5.101	EMISION DE OBLIGACIONES Y VALORES NEGOCIABLES	1	1
Empresas del grupo no consolidables	211	4	DEUDAS CON ENTIDADES DE CREDITO (N-14)	64	3.551
Empresas puestas en equivalencia (N-9)	65	46	DEUDAS CON EMPRESAS DEL GRUPO NO CONSOLIDADAS	1.380	
Empresas asociadas (N-9)	28	4	DEUDAS CON SOCIEDADES PUESTAS EN EQUIVALENCIA (N-9)	34	25
Otros deudores	769	2.093	ACREEDORES COMERCIALES	2.072	2.349
Provisiones	(385)	(417)	OTRAS DEUDAS NO COMERCIALES	2.982	3.533
INVERSIONES FINANCIERAS TEMPORALES	3.268	641	Administraciones públicas	1.146	2.111
Cartera de valores a corto plazo (N-10)	2.957	307	Otras deudas (N-14)	1.326	916
Créditos a empresas del grupo (N-9)		7	Remuneraciones pendientes de pago	510	506
Créditos a empresas puestas en equivalencia (N-9)		116			
Otros créditos	311	211	AJUSTES POR PERIODIFICACION	12	
TESORERIA	277	360			
AJUSTES POR PERIODIFICACION	576	478			
<b>TOTAL</b>	<b>34.307</b>	<b>35.693</b>	<b>TOTAL</b>	<b>34.307</b>	<b>35.693</b>

Las notas números 1 al 19 de la Memoria forman parte integrante de estos balances de situación.

SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A. Y SOCIEDADES DEPENDIENTES  
CUENTAS DE PERDIDAS Y GANANCIAS CONSOLIDADAS CORRESPONDIENTES A LOS EJERCICIO TERMINADOS  
EL 31 DE MARZO DE 1995 Y EL 31 DE MARZO DE 1994  
(en millones de pesetas)  
(Notas 1,2,3 y 4)

<u>D E B E</u>	<u>1994/95</u>	<u>1993/94</u>	<u>H A B E R</u>	<u>1994/95</u>	<u>1993/94</u>
<b>GASTOS (N-17B)</b>			<b>INGRESOS (N-17A)</b>		
REDUCCION DE EXISTENCIAS DE PRODUCTOS TERMINADOS Y EN CURSO DE FABRICACION	1.148	681	IMPORTE NETO DE LA CIFRA DE NEGOCIOS (N-16A)	39.925	38.087
CONSUMOS Y OTROS GASTOS EXTERNOS (N-17Ba)	24.703	30.941	AUMENTO DE EXISTENCIAS DE PRODUCTOS TERMINADOS Y EN CURSO DE FABRICACION		6.568
GASTOS DE PERSONAL (N-17Bc y Bd)	4.354	4.928	TRABAJOS EFECTUADOS POR EL GRUPO PARA EL INMOVILIZADO	88	161
Sueldos, salarios y asimilados	3.184	3.668			
Cargas sociales	1.170	1.260	OTROS INGRESOS DE EXPLOTACION	1.369	1.836
DOTACIONES PARA AMORTIZACIONES DE INMOVILIZADO	2.472	2.921			
VARIACION DE LAS PROVISIONES DE TRAFICO	(24)	19			
OTROS GASTOS DE EXPLOTACION (N-17Bc)	5.103	4.630			
<b>BENEFICIOS DE EXPLOTACION</b>	<b>3.626</b>	<b>2.532</b>			
GASTOS FINANCIEROS	173	280	INGRESOS POR PARTICIPACIONES EN CAPITAL	9	14
DIFERENCIAS NEGATIVAS DE CAMBIO		5	OTROS INGRESOS FINANCIEROS	209	234
			BENEFICIOS DE INVERSIONES FINANCIERAS TEMPORALES	450	172
			DIFERENCIAS POSITIVAS DE CAMBIO	153	180
<b>RESULTADOS FINANCIEROS POSITIVOS</b>	<b>648</b>	<b>315</b>			
<b>PARTICIPACION EN PERDIDAS DE SOCIEDADES PUESTAS EN EQUIVALENCIA</b>	<b>15</b>	<b>42</b>			
<b>BENEFICIOS DE LAS ACTIVIDADES ORDINARIAS</b>	<b>4.259</b>	<b>2.805</b>			
PERDIDAS PROCEDENTES DEL INMOVILIZADO	143		BENEFICIOS PROCEDENTES DEL INMOVILIZADO	296	315
GASTOS Y PERDIDAS EXTRAORDINARIAS	4	109	BENEFICIOS POR OPERACIONES CON OPERA- CIONES Y OBLIGACIONES PROPIAS	1	
			SUBVENCIONES DE CAPITAL TRANSFERIDAS AL RESULTADO DEL EJERCICIO	117	113
<b>RESULTADOS EXTRAORDINARIOS POSITIVOS (N-17C)</b>	<b>430</b>	<b>367</b>	INGRESOS O BENEFICIOS EXTRAORDINARIOS	163	48
<b>BENEFICIOS CONSOLIDADOS</b>					
ANTES DE IMPUESTOS	4.689	3.172			
IMPUESTO SOBRE BENEFICIOS	1.417	649			
<b>RESULTADO CONSOLIDADO DEL EJERCICIO</b>	<b>3.272</b>	<b>2.523</b>			
RESULTADO ATRIBUIDO A SOCIOS EXTERNOS (BENEFICIO)					
<b>RESULTADOS DEL EJERCICIO ATRIBUIDO A LA SOCIEDAD DOMINANTE (BENEFICIO)</b>	<b>3.272</b>	<b>2.523</b>			

Las notas 1 al 19 de la Memoria forman parte integrante de estas cuentas de pérdidas y ganancias.

**MEMORIA CORRESPONDIENTE A LOS EJERCICIOS TERMINADOS**  
**EL 31 DE MARZO DE 1995 Y EL 31 DE MARZO DE 1994**

## **1. ACTIVIDADES DE LAS SOCIEDADES CONSOLIDADAS**

SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A. (en adelante, la Sociedad) es una entidad mercantil constituida en Madrid el 1 de julio de 1903, sujeta a la normativa de la Ley de Sociedades Anónimas española. Su domicilio social se encuentra en Madrid (28014), calle Ruiz de Alarcón, nº 5.

Su principal objeto social es la explotación de fábricas de azúcar, edulcorantes y alcohol, así como la comercialización, fundamentalmente en el mercado nacional, de los productos y subproductos obtenidos en aquéllas o adquiridos de terceros.

Los centros industriales activos de la Sociedad, después de la fusión cuyo detalle se incluye más adelante dentro de este mismo capítulo, son los siguientes:

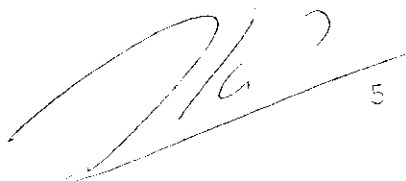
- Producción de azúcar de remolacha:

Fábricas en Jerez de la Frontera, Benavente, Monzón de Campos, Veguellina de Orbigo y Ciudad Real (propiedad de la filial Azucarera de Ciudad Real, S.A. y arrendada por la Sociedad a partir de la campaña 1993/1994).

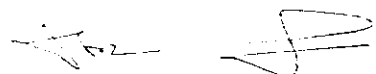
- Producción de alcohol:

Destilerías en Monzón de Campos y Salobreña.

El detalle de las participaciones en las que la Sociedad tenía o tiene un porcentaje superior al 20% del capital de la participada, o del 3% si cotizan en Bolsa, en los dos últimos ejercicios, es el siguiente:



5





Entidades	Domicilio	Actividad	Ejercicio	% Participación Directa	En millones de pesetas			Valor neto libros
					Capital	Reservas	Resultado	
							Ultimo Ejercicio	
Empresas del Grupo								
- No cotizadas en Bolsa								
Unión Alcohólica Española, S.A.	Madrid	Alcohol	94/95	ABSORBIDA POR LA MATRIZ DESDE 1 DE ABRIL DE 1994				
			93/94	99,98	503	749	(130)	1.122
Dentro de los resultados del ejercicio están incluidos 52 millones de pesetas de pérdidas extraordinarias.								
Sociedad General Cañera, S.A.	Motril	Alcohol	94/95	ABSORBIDA POR LA MATRIZ DESDE 1 DE ABRIL DE 1994				
			93/94	100,00	400	(65)	(34)	301
San Francisco y Compañía, S.A.	Madrid	Licores	94/95	ABSORBIDA POR LA MATRIZ DESDE 1 DE ABRIL DE 1994				
			93/94	100,00	227	9	(44)	105
Azucarera de Ciudad Real, S.A.	Madrid	Azúcar	94/95	100,00	1.275	536	212	2.313
	Madrid	Azúcar	93/94	100,00	1.275	70	467	2.336

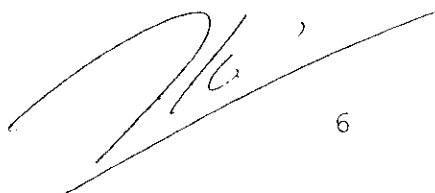
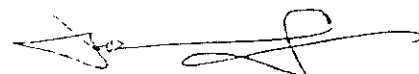
### Empresas Asociadas

#### - No cotizadas en Bolsa

Azucarera de El Carpio, S.A.	Madrid	Azúcar	94/95	50,00	100	13	(26)	44
			93/94	33,28	100	129	(116)	38

Todas las participaciones de la Sociedad son directas, no existiendo participaciones indirectas.

Por su escasa significación económica no se han incluido en este detalle cuatro sociedades dependientes, con un valor neto en libros de 39 millones de pesetas, y tres sociedades asociadas, con un valor neto en libros de 93 millones de pesetas.

El resultado y la situación patrimonial que figuran en el cuadro anterior corresponden a los estados financieros al 31 de marzo de cada año, salvo Azucarera de El Carpio, S.A. que cierra su ejercicio al 31 de diciembre, y han sido los considerados para la elaboración de las cuentas anuales consolidadas de la Sociedad.

Para las sociedades San Francisco y Compañía, S.A. y Azucarera de Ciudad Real, S.A. en el ejercicio 1993/1994 se tomaron los estados financieros intermedios que incluían el resultado provisional por el período de 12 meses comprendido entre el 1 de abril y el 31 de marzo del año siguiente.

### Proceso de fusión

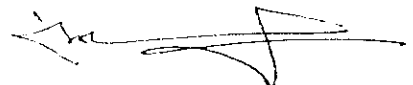
Durante el ejercicio 1994/1995 se produjo la integración en la matriz, Sociedad General Azucarera de España, S.A., del patrimonio universal de las filiales Unión Alcohólica Española, S.A., Sociedad General Cañera, S.A. y San Francisco y Compañía, S.A. mediante un proceso de fusión por absorción, sometido a la Ley 29/1991, de 16 de diciembre (que, entre otras materias, regula el régimen fiscal especial de las fusiones de empresas), en virtud del cual se disolvieron sin liquidación las sociedades absorbidas que transmitieron en bloque sus respectivos patrimonios a la absorbente, adquiriendo ésta, por sucesión universal, los derechos y obligaciones de aquéllas.

Conforme a las prescripciones de la vigente Ley de Sociedades Anónimas, la integración de Sociedad General Cañera, S.A. y de San Francisco y Compañía, S.A. se realizó por la vía de la denominada fusión impropia, por ser propietaria Sociedad General Azucarera de España, S.A. de la totalidad del capital de estas sociedades; por contra, en el caso de Unión Alcohólica Española, S.A. hubo que acudir necesariamente al proceso de fusión en sentido propio, ampliando Sociedad General Azucarera de España, S.A. el capital en 18.500 pesetas, 37 acciones, para proceder al canje de los 74 títulos de la filial que no eran propiedad de la matriz.

Los balances de fusión de las sociedades participantes en la misma fueron los cerrados al 31 de marzo de 1994. Todas las operaciones realizadas por las sociedades absorbidas a partir de 1 de abril de 1994, día inmediato posterior a la fecha de los balances de fusión, fueron consideradas, a efectos contables, realizadas por cuenta de la sociedad absorbente; por ello, las cuentas anuales de Sociedad General Azucarera de España, S.A. correspondientes al ejercicio 1994/1995 incluyen la totalidad de las operaciones realizadas por las sociedades absorbidas así como su patrimonio.

Después de cumplidos todos los trámites legales, los procesos de fusión fueron aprobados por las respectivas Juntas Generales Ordinarias en las fechas siguientes:

- Sociedad General Azucarera de España, S.A. el 24 de septiembre de 1994
- Sociedad General Cañera, S.A. el 24 de septiembre de 1994
- San Francisco y Compañía, S.A. el 24 de septiembre de 1994
- Unión Alcohólica Española, S.A. el 23 de septiembre de 1994



En cumplimiento de las obligaciones formales establecidas en el Artículo 14 de la Ley 29/1991 de 16 de diciembre, en el que se señala la información que la entidad adquirente debe incluir en la memoria anual, se detallan a continuación los últimos balances cerrados por las entidades transmitentes al 31 de marzo de 1994, expresados en millones de pesetas:

A C T I V O	*	*	*
	U.A.E.	S.G.C.	S. FCO.
Inmovilizaciones materiales brutas	516	507	228
Amortizaciones	(341)	(226)	(65)
Inmovilizaciones materiales netas	175	281	163
Inmovilizaciones financieras	12	1	-
Existencias	248	-	-
Deudores	632	44	11
Inversiones financieras temporales	751	-	35
Tesorería	37	20	19
Ajustes por periodificación	-	5	-
<b>Total activo</b>	<b>1.855</b>	<b>351</b>	<b>228</b>
P A S I V O			
Capital	503	400	227
Reservas	894	61	87
Resultados negativos de ejercicios anteriores	(145)	(126)	(121)
Pérdidas y Ganancias	(130)	(34)	(1)
Total fondos propios	1.122	301	192
Ingresos a distribuir en varios ejercicios	23	-	-
Provisiones para riesgos y gastos	122	24	36
Acreedores a largo plazo	8	-	-
Acreedores a corto plazo	580	26	-
<b>Total pasivo</b>	<b>1.855</b>	<b>351</b>	<b>228</b>

\* U.A.E.: Unión Alcohola Española, S.A. / S.G.C.: Sociedad General Cañera, S.A. / S. FCO.: San Francisco y Compañía, S.A.

Este proceso de integración dió lugar a la aparición de una reserva de fusión, de 87 millones de pesetas, por la diferencia entre el valor neto por el que estaba registrada en los libros de Sociedad General Azucarera de España, S.A. su inversión en San Francisco y Compañía, S.A. y el valor del patrimonio neto aportado por ésta sociedad (véase nota nº 11).

A igual efecto de cumplimiento de lo establecido por la Ley 29/1991 en su Artículo 14, se hace constar:

- Sociedad General Azucarera de España, S.A. recibió en bloque los respectivos patrimonios de las sociedades transmitentes, adquiriendo por sucesión universal todos los derechos y obligaciones de éstas.

Al 31 de marzo de 1994, la entidad transmitente Unión Alcohólica Española, S.A. tenía pendientes de reinversión en activos fijos en los ejercicios 1994/1995 y 1995/1996 la cantidad de 159 millones de pesetas, procedentes de la venta en el ejercicio 1991/1992 de su parte proporcional en los activos de la Agrupación de Empresas denominada Compañía General de Levaduras, que quedaron fiscalmente afectos a la obligación de reinvertir; como consecuencia de la operación de fusión por absorción, dicha obligación fiscal fue adquirida por la entidad absorbente Sociedad General Azucarera de España, S.A.

- Los bienes transmitidos susceptibles de amortización fueron adquiridos por las entidades transmitentes en diferentes ejercicios. Las fechas de adquisición de cada bien por las entidades transmitentes han sido las mismas consideradas por la absorbente a efecto del cálculo de las amortizaciones.
- Todos los bienes transmitidos han sido incorporados en los libros de contabilidad de la absorbente por el mismo valor con el que figuraban en los de las entidades transmitentes. Los valores netos contables de los bienes entregados, igual a los valores por los que han sido contabilizados por la absorbente, son los que figuran en los correspondientes balances de fusión anteriormente detallados.

## **2. BASES DE PRESENTACION DE LAS CUENTAS ANUALES**

Las cuentas anuales adjuntas, preparadas a partir de los registros contables de las sociedades consolidadas a las fechas que se indican en la nota número 1, se presentan de acuerdo con el Plan General de Contabilidad, de forma que muestran la imagen fiel del patrimonio, de la situación financiera y de los resultados de las sociedades consolidadas detalladas en la citada nota 1.

Las cuentas anuales del ejercicio 1994/1995, que han sido formuladas por los Administradores de la Sociedad, se hallan pendientes de aprobación por las correspondientes Juntas Generales de Accionistas; no obstante, las Direcciones de las sociedades no esperan que se produzcan modificaciones como consecuencia de dicha aprobación.



9



### Principios de consolidación

Las cuentas anuales consolidadas adjuntas se han elaborado mediante la aplicación de los métodos de integración global y puesta en equivalencia, según el siguiente detalle:

– Integración global para las empresas del grupo:

- Sociedades absorbidas en el ejercicio 1994/1995:

Unión Alcohólica Española, S.A.	(hasta el ejercicio 1993/1994)
Sociedad General Cañera, S.A.	(hasta el ejercicio 1993/1994)
San Francisco y Cia., S.A.	(hasta el ejercicio 1993/1994)

- Resto de empresas del grupo:

Azucarera de Ciudad Real, S.A.

– Puesta en equivalencia para las empresas asociadas:

Azucarera de El Carpio, S.A.

Sociedad General Azucarera de España, S.A. participa adicionalmente, en un porcentaje superior al 20%, en el capital social de siete sociedades que no cotizan en Bolsa y en una Agrupación de Interés Económico, las cuales no se han consolidado por su escaso efecto en las cuentas anuales consolidadas adjuntas.

Todos los saldos y transacciones significativos entre sociedades consolidadas han sido eliminados en el proceso de consolidación. Como es práctica habitual, el balance de situación consolidado no incluye el efecto fiscal correspondiente a la incorporación de las reservas de las sociedades consolidadas en la contabilidad de la matriz, dado que se estima que dichas reservas serán utilizadas como fuente de autofinanciación en cada sociedad consolidada.

Siguiendo la normativa vigente referente a consolidación, sólo se han considerado como reservas restringidas las correspondientes a la sociedad dominante (véase nota nº 11).

En el ejercicio 1993/1994 la Sociedad adquirió un 50% de Azucarera de Ciudad Real, S.A. que sumado al 50% que ya tenía pasó a suponer una participación directa del 100% al 31 de marzo de 1994. Esta participación fue adquirida a un precio superior en 676 millones de pesetas a su valor teórico contable, los cuales han sido considerados como mayor valor de los terrenos en los balances de situación consolidados adjuntos al 31 de marzo de 1995 y 1994 en función de la valoración del inmovilizado hecha por expertos independientes.

Las acciones propias en poder de la matriz, con un coste en libros de 0,4 millones de pesetas al 31 de marzo de 1995, procedentes de la absorción de Unión Alcohólica Española, S.A., se presentan en el epígrafe "Acciones de la sociedad dominante" del activo del balance consolidado.



### 3. DISTRIBUCION DE RESULTADOS

La propuesta de distribución del beneficio del ejercicio 1994/1995 que el Consejo de Administración de la Sociedad presentará a la Junta General de Accionistas para su aprobación, y la distribución del beneficio del ejercicio 1993/1994 anterior, que la Junta General de Accionistas aprobó en su reunión de 24 de septiembre de 1994 son las siguientes (en millones de pesetas):

<b><u>Ejercicio 1994/1995</u></b>		
<b>A DISTRIBUIR</b>		
Beneficio del ejercicio después de impuestos		3.060
<b>DISTRIBUCION</b>		
- A dividendos		1.648
40% sobre 4.118.785.000 Ptas. de Capital Social dividido en 8.237.570 acciones a 200 Ptas. por acción (de las que 100 Ptas. fueron pagadas a cuenta en abril de 1995)		
. Pagado a cuenta	824	
. Complementario	824	
	1.648	
- A reservas legal y voluntarias		1.412
Total a distribuir		3.060

<b><u>Ejercicio 1993/1994</u></b>		
<b>A DISTRIBUIR</b>		
Beneficio del ejercicio después de impuestos		2.360
<b>DISTRIBUCION</b>		
- A dividendos		824
20% sobre 4.118.766.500 Ptas. de Capital Social dividido en 8.237.533 acciones a 100 Ptas. por acción (de las que 50 Ptas. fueron pagadas a cuenta en abril de 1994)		
. Pagado a cuenta	412	
. Complementario	412	
	824	
- A reservas voluntarias		1.536
Total a distribuir		2.360

El Consejo de Administración en su reunión de 31 de marzo de 1995 acordó pagar, a partir del 15 de abril de 1995, a cuenta del dividendo correspondiente al ejercicio 1994/1995, una cantidad equivalente al 20% del nominal de las acciones, que figura en el Balance de situación al 31 de marzo de 1995 como dividendo a cuenta entregado en el ejercicio dentro del epígrafe de Fondos propios.

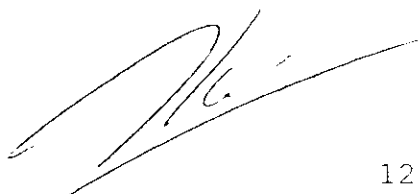
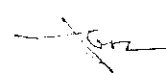
De aprobarse por la Junta dicho reparto, restaría por abonar en concepto de dividendo una cantidad complementaria equivalente al 20% del nominal de las acciones, que se haría efectiva a partir del próximo 15 de octubre de 1995 a través de las entidades financieras que fije el Consejo.

Los estados contables provisionales formulados de acuerdo con los requisitos legales (artículo 216 del Texto refundido de la Ley de Sociedades Anónimas), poniendo de manifiesto la existencia de liquidez suficiente para la distribución del dividendo a cuenta, son los siguientes:

**Situación al 28 de febrero de 1995 y al 28 de marzo de 1994**  
(en millones de pesetas)

	Ejercicio 1994/1995	Ejercicio 1993/1994
<b>Resultado neto del período</b>	<b>3.175</b>	<b>1.939</b>
<b><u>Liquidez</u></b>		
Activo circulante	25.197	23.645
Pasivo circulante	(7.692)	(10.764)
Circulante neto	17.505	12.881
<b><u>Por Memoria</u></b>		
Capital	4.119	4.119
Fondos propios	25.317	22.458

Los repartos propuestos cumplen igualmente todos los requisitos establecidos por el citado Texto refundido de la Ley de Sociedades Anónimas en sus Artículos 194.3 y 213.2.


#### **4. NORMAS DE VALORACION**

Los criterios contables aplicados en relación con las diferentes partidas, son los siguientes:

##### **- Inmovilizaciones inmateriales**

Los gastos de investigación y desarrollo sobre los que la Sociedad tiene motivos fundados de éxito técnico y rentabilidad económica se contabilizan, individualizados por proyectos, por su precio de adquisición o coste de producción y se amortizan linealmente en cuatro años, salvo aquéllos que por su pequeña cuantía se amortizan en un solo ejercicio.

Los derechos derivados de los contratos de arrendamiento financiero se contabilizan como inmovilizado inmaterial por el valor al contado del bien, reflejándose en el pasivo la deuda total por las cuotas más el importe de la opción de compra. La diferencia entre ambos importes, que representa los gastos financieros de la operación, se contabiliza como gasto a distribuir en varios ejercicios y se imputa a los resultados de cada ejercicio de acuerdo con un criterio financiero.

##### **- Inmovilizaciones materiales**

Las inmovilizaciones materiales adquiridas con anterioridad al 31 de diciembre de 1983 se hallan valoradas a precio de coste actualizado de acuerdo con diversas disposiciones legales. Las adiciones posteriores se han valorado a coste de adquisición.

Los costes de ampliación, modernización o mejora que representan un aumento de la productividad, capacidad o eficiencia, o un alargamiento de la vida útil de los bienes, se capitalizan como mayor coste de los correspondientes bienes.

Los gastos de conservación y mantenimiento se cargan a la cuenta de pérdidas y ganancias del ejercicio en que se incurren.

##### **- Amortización de las inmovilizaciones materiales**

La amortización de las inmovilizaciones materiales se efectúa siguiendo el método lineal, excepto para las inversiones en maquinaria, instalaciones y utillaje que han podido acogerse al método de amortización deprecia, por resultar más apropiado para reflejar la efectiva depreciación de estos bienes.





El coste de los activos se amortiza en función de los años de vida útil, calculándose las amortización a partir del ejercicio 1993/1994 de acuerdo con la tabla de coeficientes publicada en el B.O.E. de 12 de mayo de 1993, valedera para los periodos impositivos iniciados a partir del 1 de enero de 1993, según el siguiente detalle:

Años de vida útil	
Edificios	33 a 60
Maquinaria, instalaciones y utillaje	6 a 12
Mobiliario y enseres	7 a 13
Elementos de transporte	6 a 14
Equipos para proceso de información	3 a 5

La Sociedad consideró, en base a sus propios estudios técnicos, que estas nuevas tablas se ajustan mejor a la vida útil de los elementos, que se ve acortada, en general, por la celeridad de la evolución técnica. El efecto de la aplicación de las nuevas tablas de coeficientes de amortización en el ejercicio 1993/1994, en que se produjo el cambio, supuso un incremento de las amortizaciones de unos 800 millones de pesetas.

- Inmovilizaciones financieras

Las inversiones en sociedades participadas se reflejan a su coste de adquisición, actualizado, en su caso, de acuerdo con las disposiciones legales aplicables, o al valor de realización si este último es inferior. Dicho valor de realización corresponde básicamente al valor teórico contable obtenido de los balances de las sociedades participadas o al valor de mercado, según la cotización media en Bolsa del último trimestre o del día de cierre del ejercicio, la menor.

- Inversiones financieras temporales

Se valoran a coste o mercado, el menor, entendiendo como valor de mercado, la cotización media en Bolsa del último trimestre o del día de cierre de ejercicio, la menor.

- Existencias

Las existencias de productos terminados se valoran al importe más bajo entre el precio de coste y el precio de mercado. Se considera como coste de producción el coste medio de las fábricas de cada zona productora.

Las materias primas y materiales consumibles se valoran al importe más bajo entre su coste de adquisición (básicamente precio medio) o valor de mercado. La valoración de los productos obsoletos se reduce a su posible valor de realización.

- Conversión de saldos en moneda extranjera

Los saldos de las cuentas en moneda extranjera se valoran en pesetas a los tipos de cambio vigentes a la fecha en que se perfeccionaron las transacciones correspondientes. Al cierre del ejercicio las cuentas a cobrar y a pagar se actualizan al tipo de cambio de cierre, registrándose en la cuenta de pérdidas y ganancias las pérdidas de cambio producidas y siendo diferidos al momento del cobro o pago los beneficios de cambio, en su caso. La actualización al tipo de cambio se realiza por grupos semejantes de divisas y por periodos homogéneos de vencimiento. El efecto de la actualización de los tipos de cambio al 31 de marzo de 1995 y 1994 es de 0 y 28 millones de pesetas respectivamente, que figuran recogidos en el epígrafe Ingresos a distribuir en varios ejercicios del balance de situación

- Clasificación de las deudas entre corto y largo plazo

En los balances de situación adjuntos las deudas se clasifican en función de los vencimientos contados a partir de la fecha del balance de situación, considerando como deudas a corto plazo aquéllas con vencimiento igual o inferior a 12 meses y como deudas a largo plazo las de vencimiento superior a 12 meses.

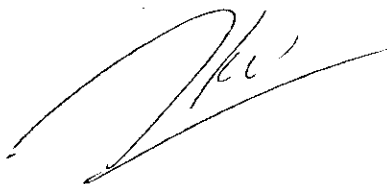
Los intereses derivados de las deudas son recogidos en la cuenta de resultados siguiendo el criterio de devengo.

- Complementos de jubilación

Por aplicación del convenio colectivo vigente y por acuerdos voluntarios, Sociedad General Azucarera de España, S.A., que tiene incluido en su plantilla el personal de la fábrica arrendada a Azucarera de Ciudad Real, S.A., está obligada a satisfacer complementos anuales de diversa naturaleza al personal fijo jubilado a la edad reglamentaria o anticipadamente.

Al 31 de marzo de 1995 y 1994 el grupo tiene constituida una provisión de 1.288 y 1.048 millones de pesetas respectivamente, que cubre el pasivo por todas sus obligaciones sociales devengadas a la fecha tanto con el personal en activo como con el ya jubilado. Dicha provisión se ha calculado mediante estudios actuariales realizados por expertos independientes en los cuales se ha utilizado un tipo de capitalización del 7%.

Adicionalmente, la Sociedad concede determinados premios de jubilación de carácter voluntario y cuantía indeterminada a sus trabajadores. Dichos premios, de escasa significación, se registran como gasto en el momento que se hacen efectivos.



- Indemnizaciones por despido

De acuerdo con la reglamentación de trabajo vigente, las sociedades están obligadas al pago de indemnizaciones a los trabajadores con los que, bajo determinadas condiciones, rescinda sus relaciones laborales. El coste de cualquier despido o rescisión laboral se registra como gasto en el momento del pago, salvo los derivados del proceso de reestructuración del sector que se aplica contra la provisión que al efecto la Sociedad efectuó en ejercicios anteriores (véase nota 13).

- Subvenciones

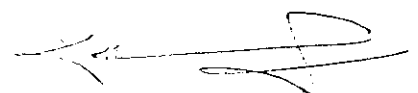
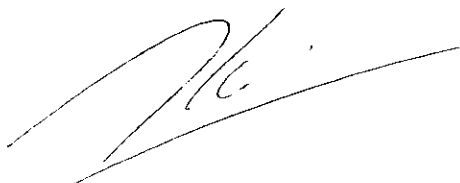
Las subvenciones de capital no reintegrables se valoran por el importe concedido y se imputan al resultado del ejercicio en proporción a la depreciación experimentada durante el periodo por los activos financiados con dichas subvenciones, que viene a ser de 10 años.

- Impuesto sobre Sociedades

El gasto por el Impuesto sobre Sociedades que se refleja en la cuenta de pérdidas y ganancias se calcula en función del resultado económico antes de impuestos, aumentado o disminuido, según corresponda, por las diferencias permanentes con el resultado fiscal, entendiéndose éste como la base imponible del citado impuesto, y minorado por las bonificaciones y deducciones en la cuota, excluidas las retenciones y los pagos a cuenta.

- Imputación de ingresos y gastos

Los ingresos y gastos figuran imputados en la cuenta de pérdidas y ganancias del ejercicio de acuerdo con el criterio de fecha de devengo, es decir, en función del momento en que se produce la corriente real de bienes y servicios que los mismos representan y con independencia del momento en que se origine la corriente monetaria o financiera derivada de ellos.



## 5. INMOVILIZACIONES INMATERIALES

La composición de las inmobilizaciones inmateriales en la Sociedad y el consolidado al 31 de marzo de 1995 y de sus correspondientes amortizaciones acumuladas, junto con el movimiento habido en los dos últimos ejercicios, es la siguiente (en millones de pesetas):

	Investigación y Desarrollo	Investigación y Desarrollo en curso	Arrenda- miento financiero	Total
<b>Coste</b>				
Saldo al 31 de marzo de 1993	5	154	84	243
<u>Ejercicio 1993/1994</u>				
Adiciones	105		1	106
Variaciones por traspaso	154	(154)		
Saldo al 31 de marzo de 1994	264		85	349
<u>Ejercicio 1994/1995</u>				
Adiciones	40			40
Saldo al 31 de marzo de 1995	304		85	389
<b>Amortizaciones</b>				
Saldo al 31 de marzo de 1993	5		4	9
<u>Ejercicio 1993/1994</u>				
Adiciones	65		21	86
Saldo al 31 de marzo de 1994	70		25	95
<u>Ejercicio 1994/1995</u>				
Adiciones	70		21	91
Saldo al 31 de marzo de 1995	140		46	186
<b>Valor neto al 31 de marzo de 1995</b>	<b>164</b>		<b>39</b>	<b>203</b>

Las operaciones de arrendamiento financiero corresponden a la adquisición de equipos informáticos (coste en origen de 84 millones de pesetas y valor de la opción de compra de 0,6 millones de pesetas), formalizadas en un contrato con una duración de cuatro años, siendo su forma de pago en 48 mensualidades, de las que 26 ya han sido pagadas al cierre del ejercicio 1994/1995.

## 6. INMOVILIZACIONES MATERIALES

La composición de las inmovilizaciones materiales de la Sociedad al 31 de marzo de 1995 y de sus correspondientes amortizaciones acumuladas, junto con el movimiento habido en los dos últimos ejercicios, es la siguiente:

SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A.	millones de pesetas						
	Terrenos y bienes naturales	Edificios	Instalaciones técnicas y maquinaria	Otras instala- ciones, utillaje y mobiliario	Subtotal	Inmovilizado en curso	Total
<b>Coste actualizado</b>							
Saldo al 31 de marzo de 1993	505	3.729	26.953	408	31.595	263	31.858
<u>Ejercicio 1993/1994</u>							
Adiciones						970	970
Variaciones por transferencia o traspaso	15	178	785	35	1.013	(1.013)	
Bajas	(11)	(23)	(1.345)	(48)	(1.427)		(1.427)
Saldo al 31 de marzo de 1994	509	3.884	26.393	395	31.181	220	31.401
<u>Ejercicio 1994/1995</u>							
Adiciones por fusión	148	325	748	19	1.240	7	1.247
Adiciones					0	1.586	1.586
Variaciones por transferencia o traspaso		110	1.295	42	1.447	(1.447)	0
Bajas	(12)	(441)	(1.608)	(13)	(2.074)		(2.074)
Saldo al 31 de marzo de 1995	645	3.878	26.828	443	31.794	366	32.160
<b>Amortizaciones</b>							
Saldo al 31 de marzo de 1993		1.720	19.281	289	21.290		21.290
<u>Ejercicio 1993/1994</u>							
Adiciones		125	2.554	33	2.712		2.712
Bajas		(8)	(1.269)	(45)	(1.322)		(1.322)
Saldo al 31 de marzo de 1994		1.837	20.566	277	22.680		22.680
<u>Ejercicio 1994/1995</u>							
Adiciones por fusión		108	509	12	629		629
Adiciones		129	2.157	36	2.322		2.322
Bajas		(249)	(1.428)	(13)	(1.690)		(1.690)
Saldo al 31 de marzo de 1995		1.825	21.804	312	23.941		23.941
Valor neto Sociedad al 31 de marzo de 1995	645	2.053	5.024	131	7.853	366	8.219

Dentro de las adiciones del ejercicio 1993/1994 se incluyen 178 millones de pesetas correspondientes al inmovilizado recibido por la Sociedad, como parte del reembolso de la reducción de capital social de Azucarera de El Carpio, S.A. (ver nota 7)

La composición de las inmovilizaciones materiales del Grupo consolidado al 31 de marzo de 1995 y de sus correspondientes amortizaciones acumuladas, junto con el movimiento habido en los dos últimos ejercicios, es la siguiente:

GRUPO CONSOLIDADO	millones de pesetas						
	Terrenos y bienes naturales	Edificios	Instalaciones técnicas y maquinaria	Otras instala- ciones, utillaje y mobiliario	Subtotal	Inmovilizado en curso	Total
<b>Coste actualizado</b>							
Saldo al 31 de marzo de 1993	599	4.019	27.663	422	32.703	262	32.965
<u>Ejercicio 1993/1994</u>							
Adiciones por integración global (C. Real)	679	793	1.791	32	3.295		3.295
Adiciones						982	982
Variaciones por transferencia o traspaso	15	180	792	32	1.019	(1.019)	
Bajas	(12)	(22)	(1.349)	(45)	(1.428)		(1.428)
Saldo al 31 de marzo de 1994	1.281	4.970	28.897	441	35.589	225	35.814
<u>Ejercicio 1994/1995</u>							
Adiciones						1.733	1.733
Variaciones por transferencia o traspaso	104	110	1.331	47	1.592	(1.592)	0
Bajas	(12)	(441)	(1.608)	(17)	(2.078)		(2.078)
Saldo al 31 de marzo de 1995	1.373	4.639	28.620	471	35.103	366	35.469
<b>Amortizaciones</b>							
Saldo al 31 de marzo de 1993		1.818	19.737	304	21.859		21.859
<u>Ejercicio 1993/1994</u>							
Adiciones por integración global (C. Real)		349	1.616	23	1.988		1.988
Adiciones		153	2.657	35	2.845		2.845
Bajas		(7)	(1.278)	(46)	(1.331)		(1.331)
Saldo al 31 de marzo de 1994		2.313	22.732	316	25.361		25.361
<u>Ejercicio 1994/1995</u>							
Adiciones		152	2.210	39	2.401		2.401
Bajas		(249)	(1.428)	(17)	(1.694)		(1.694)
Saldo al 31 de marzo de 1995		2.216	23.514	338	26.068		26.068
Valor neto Consolidado al 31 de marzo de 1995	1.373	2.423	5.106	133	9.035	366	9.401

Las bajas del ejercicio 1994/1995, tanto en coste actualizado como en amortizaciones, corresponden, principalmente, a elementos de fábricas cerradas. Los valores netos más significativos dados de baja pertenecían a Vitoria (145 millones de pesetas) y Málaga (152 millones de pesetas).

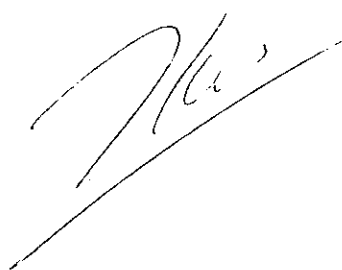

La mayor parte de las bajas del ejercicio 1993/1994 corresponden a los elementos retirados de la fábrica de Vitoria.

Los importes de los bienes totalmente amortizados integrados en el inmovilizado material son los siguientes:

	en millones de pesetas			
	Sociedad		Consolidado	
	1994/95	1993/94	1994/95	1993/94
Edificios	52	70	52	78
Instalaciones técnicas y maquinaria	11.198	10.306	12.517	11.792
Otras instal., utillaje y mobiliario	200	167	215	195

La Sociedad tiene concedidas subvenciones por inversiones reflejadas en el inmovilizado material, por los siguientes valores pendientes de distribuir en varios ejercicios, según el siguiente detalle:

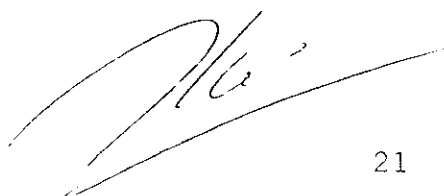
	en millones de pesetas			
	Sociedad		Consolidado	
	1994/95	1993/94	1994/95	1993/94
Subvenciones de capital	645	750	645	757

## 7. INMOVILIZACIONES FINANCIERAS

La composición de este epígrafe y su movimiento en el balance de la Sociedad en los dos últimos ejercicios ha sido el siguiente:

SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A.	Al 31 de marzo de 1993	Incorpo raciones 93/94	Bajas 93/94	Al 31 de marzo de 1994	Incorpo raciones 94/95	Bajas 94/95	Al 31 de marzo de 1995
Participaciones en empresas del grupo	2.190	2.327 *1		4.517	27	(2.192) *2	2.352
Créditos a empresas del grupo	37		(37)				
Particip. en empresas asociadas al grupo	2.292		(1.277) *3	1.015	20		1.035
Créditos a empresas asociadas del grupo	99		(99)		15		15
Cartera de valores a largo plazo * 4	792	222		1.014	427		1.441
Otros créditos * 5	1.009	1.177	(635)	1.551	9	(1.357)	203
Depósitos y fianzas a largo plazo	1			1	2		3
Provisiones	(1.295)	(334)	84	(1.545)	(15)	662 *2	(898)
<b>TOTAL</b>	<b>5.125</b>	<b>3.392</b>	<b>(1.964)</b>	<b>6.553</b>	<b>485</b>	<b>(2.887)</b>	<b>4.151</b>






La composición de las inmovilizaciones financieras y su movimiento en el balance consolidado en los dos últimos ejercicios ha sido el siguiente:

GRUPO CONSOLIDADO	Al 31 de marzo de 1993	Incorpo raciones y ajustes de puesta en equiva lencia 93/94	Bajas y ajustes de puesta en equiva lencia 93/94	Al 31 de marzo de 1994	Incorpo raciones y ajustes de puesta en equiva lencia 94/95	Bajas y ajustes de puesta en equiva lencia 94/95	Al 31 de marzo de 1995
Participaciones en empresas del grupo	39			39			39
Participación en sociedades:							
• puestas en equivalencia	1.277		(1.239) *6	38	5		43
• asociadas al grupo	94			94			94
Créditos a sociedades:							
• puestas en equivalencia					15		15
• asociadas al grupo	99		(99)				
Cartera de valores a largo plazo *4	795	221		1.016	425		1.441
Otros créditos *5	1.084	1.177	(708)	1.553	11	(1.357)	207
<b>TOTAL</b>	<b>3.388</b>	<b>1.398</b>	<b>(2.046)</b>	<b>2.740</b>	<b>456</b>	<b>(1.357)</b>	<b>1.839</b>

\*1 Incluye principalmente 878 millones de pesetas de Azucarera de Ciudad Real, S.A. por traspaso de empresa asociada a empresa del grupo, así como la adquisición del 50% restante de esta misma Sociedad por 1.419 millones de pesetas.

\*2 Bajas por absorción de filiales y reversión de provisiones dotadas en ejercicios anteriores sobre las mismas, en millones de pesetas, según el siguiente detalle:

	U.A.E.	S.G.C.	S. FCO.	TOTAL
Coste de la participación	1.390	567	235	2.192
Provisión	(267)	(266)	(129)	(662)
Baja neta	1.123	301	106	1.530

\*3 Incluye 878 millones de pesetas de Azucarera de Ciudad Real, S.A. por traspaso de empresa asociada a empresa de grupo y 399 millones de pesetas de Azucarera de El Carpio, S.A. por reducción de capital. Esta reducción de capital se ha reembolsado mediante la entrega a la Sociedad de inmovilizado material por importe de 178 millones de pesetas (ver nota 6) y el resto en efectivo; asimismo, la Sociedad ha revertido proporcionalmente la provisión por depreciación creada en ejercicios anteriores para esta inversión.

\*4 De los importes que figuran como incorporaciones en el epígrafe Cartera de valores a largo plazo de la Sociedad y del consolidado, 265 y 222 millones de pesetas corresponden a los pagos realizados en los ejercicios 1994/1995 y 1993/1994, respectivamente, en concepto de prima de una póliza de seguro de rentas diferidas contratada por la Sociedad para garantizar las obligaciones con su personal en concepto de complemento de pensiones. El saldo final de este epígrafe corresponde íntegramente a este concepto.

La Entidad Aseguradora garantiza un mínimo de interés técnico y hace partícipe a la Sociedad de los excedentes de rentabilidad obtenidos y de los resultados que se originen en las desviaciones de supervivencia los cuales se incluyen contablemente en el mismo epígrafe. La duración del contrato queda vinculada a la supervivencia del personal integrado en el Grupo asegurado.

\*5 En los importes que figuran como saldos de fin de ejercicio en el epígrafe de "Otros créditos" se incluyen el principal de cobros aplazados por ventas de inmovilizado (acciones de Unione Saccarífera Emiliana, S.p.A. y otros), así como por operaciones comerciales a largo plazo realizadas en el ejercicio 1993/1994 y sus intereses calculados a tipos variables en función del mercado. (ver nota nº 12b), cuyos vencimientos son los siguientes:

en millones de pesetas				
		Sociedad		Consolidado
		1994/95	1993/94	1994/95 1993/94
Ejercicio 1995/1996			1.356	1.356
Ejercicio 1996/1997	180	180	180	180
Vencimientos varios	23	15	27	17
<b>TOTAL</b>	<b>203</b>	<b>1.551</b>	<b>207</b>	<b>1.553</b>

\*6 Incluye 918 millones de pesetas de Azucarera de Ciudad Real, S.A. por traspaso de puesta en equivalencia a integración global y 317 millones de pesetas de Azucarera de El Carpio, S.A. por reducción de capital.

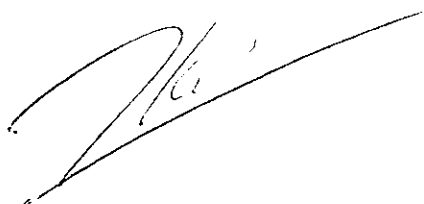
## 8. DEUDORES

Dentro de éste epígrafe del balance de la Sociedad y del consolidado están incluidos saldos de dudoso cobro y provisiones sobre los mismos por las cifras siguientes:

	en millones de pesetas			
	Sociedad		Consolidado	
	1994/95	1993/94	1994/95	1993/94
<b>Clientes por ventas y prestación de servicios</b>				
Clientes de dudoso cobro	345	119	345	367
Provisión	(341)	(86)	(341)	(334)
<b>Otros deudores</b>				
Deudores de dudoso cobro	44	83	44	83
Provisión	(44)	(83)	(44)	(83)

El incremento en 1994/1995 de los clientes de dudoso cobro y de su correspondiente provisión en la Sociedad se debe a la absorción de las filiales.

Dentro de la partida de Deudores varios del ejercicio 1993/1994 están incluidos principal e intereses de cobros aplazados por ventas de inmovilizado por valor de 513 millones de pesetas para la Sociedad y 599 millones de pesetas para el consolidado. Al 31 de marzo de 1995 no existen saldos por este concepto.



## 9. SALDOS CON EMPRESAS DEL GRUPO Y ASOCIADAS

Como consecuencia de las operaciones que se realizan con las empresas del grupo y asociadas, los balances de situación adjuntos presentan los siguientes saldos:

	millones de pesetas							
	Sociedad				Consolidado			
	1994/1995		1993/1994		1994/1995		1993/1994	
	Saldos a:		Saldos a:		Saldos a:		Saldos a:	
	Cobrar	Pagar	Cobrar	Pagar	Cobrar	Pagar	Cobrar	Pagar
<b>GRUPO</b>	211	2.897	499	1.729	211	31	7	30
<b>Créditos</b>		1.231	49	1.223		31	7	30
Unión Alcohólica Española			36					
Azucarera de C. Real		1.200		1.200				
Sociedad General Cañera			6					
Otros		31	7	23		31	7	30
<b>Saldos deudores/acreedores</b>	211	1.666	450	506	211			
Unión Alcohólica Española			446	467				
Azucarera de C. Real		287	4	28				
Unión Azucarera, A.I.E.	211	1.379			211			
Otros				11				
<b>ASOCIADAS</b>	108	34	165	25	108	34	166	25
<b>Créditos</b>	15		116		15		116	
Ponteco Zuccheri								
(Obligaciones)			116				116	
Azucarera de El Carpio	15				15			
<b>Saldos deudores/acreedores</b>	93	34	49	25	93	34	50	25
Azucarera de El Carpio *	65	34	45	25	65	34	46	25
Sogemel	27				27			
Otros	1		4		1		4	
<b>Totales</b>	<b>319</b>	<b>2.931</b>	<b>664</b>	<b>1.754</b>	<b>319</b>	<b>65</b>	<b>173</b>	<b>55</b>

\* Saldos correspondientes a las sociedades que han sido consolidadas por el método de puesta en equivalencia.

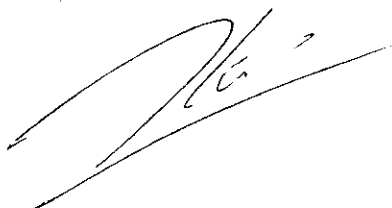
Los créditos concedidos a empresas del grupo y asociadas devengan el mismo tipo de interés de mercado que paga la Sociedad en las pólizas que tiene contratadas y no tienen vencimiento explícito.

Durante los ejercicios terminados el 31 de marzo de 1995 y 1994, las principales operaciones realizadas por la Sociedad con sociedades del grupo y asociadas han sido las siguientes:

	en millones de pesetas			
	Sociedad		Consolidado	
	1994/95	1993/94	1994/95	1993/94
<b><u>Ingresos</u></b>				
Ventas	424	1.277	348	403
Otros Ingresos	1	284		8
Ingresos financieros	7	395		14
<b><u>Gastos</u></b>				
Compras	816	1.589	303	493
Trabajos, suministros y servicios exteriores	193	493	28	21
Gastos financieros	102	167		

## 10. CARTERA DE VALORES A CORTO PLAZO

Este epígrafe del balance de la Sociedad y del consolidado del ejercicio 1994/1995 y 1993/1994 corresponde a inversiones financieras temporales en títulos de renta fija, por importe de 2.957 y 8 millones de pesetas respectivamente para la Sociedad y 2.957 y 307 millones de pesetas para el consolidado y a la provisión de intereses devengados a la fecha de cierre del ejercicio.

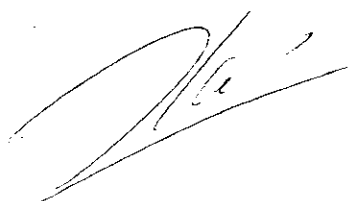
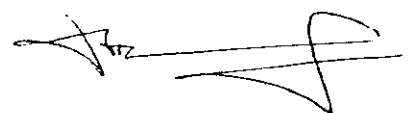



## 11. FONDOS PROPIOS

Los movimientos habidos en los dos últimos ejercicios en el epígrafe de "Fondos propios" de la Sociedad han sido los siguientes:

SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A.	millones de pesetas						
	Fondos propios						Dividendo Complementario
	Capital Social	Prima de emisión	Reserva Legal	Reservas no distribuibiles y Otras Reservas	Pérdidas y Ganancias	Dividendo a cuenta	

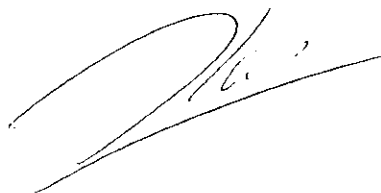
Saldo Sociedad al 31 de marzo de 1993	4.119	2.575	824	12.086	1.831	(412)	
<u>Variaciones ejercicio 1993/1994</u>							
Distribucion del beneficio ejercicio 1992/1993				915	(1.831)	412	504
Dividendo a cuenta ejercicio 1993/1994						(412)	
Beneficio del ejercicio 1993/1994					2.360		
Saldo Sociedad al 31 de marzo de 1994	4.119	2.575	824	13.001	2.360	(412)	
<u>Variaciones ejercicio 1994/1995</u>							
Distribucion del beneficio ejercicio 1993/1994				1.536	(2.360)	412	412
Procedentes de la fusión (nota nº 1)				87			
Dividendo a cuenta ejercicio 1994/1995						(824)	
Beneficio del ejercicio 1994/1995					3.060		
Saldo Sociedad al 31 de marzo de 1995	4.119	2.575	824	14.624	3.060	(824)	

Los movimientos habidos en los dos últimos ejercicios en el epígrafe de "Fondos propios" del Grupo consolidado han sido los siguientes:

GRUPO CONSOLIDADO	millones de pesetas								
	Fondos propios								Dividendo Comple- mentario
	Capital Suscrito	Prima de Emisión	Reservas no distri- buibles	Otras Reservas Distri- buibles	Reservas Sociedades Consolida- das en integrac. Global	Reservas Sociedades Puestas en equiva- lencia	Pérdidas y Ganancias	Dividendo a cuenta	

Saldo consolidado al 31 de marzo de 1993	4.119	2.575	4.194	8.716	(32)	257	1.509	(412)	
<b>Variaciones ejercicio 1993/1994</b>									
Distribucion del beneficio ejercicio 1992/1993				915		(322)	(1.509)	412	504
Traspaso Azucarera de Ciudad Real a integración global					41	(41)			
Otros					5				
Dividendo a cuenta ejercicio 1993/1994								(412)	
Beneficio del ejercicio 1993/1994							2.523		
Saldo consolidado al 31 de marzo de 1994	4.119	2.575	4.194	9.631	14	(106)	2.523	(412)	
<b>Variaciones ejercicio 1994/1995</b>									
Distribucion del beneficio ejercicio 1993/1994				1.536	96	67	(2.523)	412	412
Procedentes de la fusión (nota nº 1)				87	21				
Dividendo a cuenta ejercicio 1994/1995								(824)	
Beneficio del ejercicio 1994/1995							3.272		
Saldo consolidado al 31 de marzo de 1995	4.119	2.575	4.194	11.254	131	(39)	3.272	(824)	




### Capital social

El capital social al 31 de marzo de 1995 está representado por 8.237.570 acciones ordinarias, al portador, de 500 pesetas de valor nominal cada una, totalmente suscritas, desembolsadas y admitidas a cotización en Bolsa (salvo las 37 acciones de la última ampliación de capital que se encuentran en trámite de admisión).

Como consecuencia del proceso de fusión del que se ha dado detalle en el apartado 1 de esta memoria, y con el fin de efectuar el canje de las 74 acciones de Unión Alcohólica Española, S.A. que no estaban en posesión de la Sociedad, se procedió a ampliar el capital social en 18.500 pesetas, mediante la emisión de 37 acciones de 500 pesetas de valor nominal cada una, que fueron canjeadas en la proporción de una acción de la Sociedad por cada dos acciones de Unión Alcohólica Española, S.A.

Según las comunicaciones remitidas a la Sociedad, de conformidad con lo establecido por la Comisión Nacional del Mercado de Valores, al 31 de marzo de 1995 el único accionista con una participación, tanto directa como indirecta, superior al 10% es el Banco Central Hispanoamericano con un porcentaje del 49,83% del capital social (fecha comunicación 5 de abril de 1995); al 31 de marzo de 1994 su participación era del 47,3%. Talres Development B.V., que al 31 de marzo de 1994 tenía una participación del 21,01%, comunicó con fecha 27 de junio de 1994 que su participación en el capital social había pasado a ser inferior al 10%.

### Reservas restringidas

La disposición del saldo de las reservas restringidas está sujeta a la normativa legal vigente aplicable a cada una de ellas:

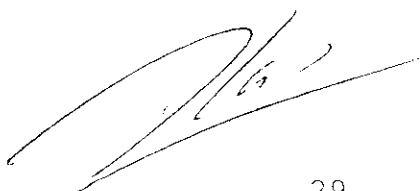
#### - Reserva legal

De acuerdo con el Artículo 214 de la Ley de Sociedades Anónimas (Real Decreto 1.564/1.989 de 22 de diciembre), las sociedades deberán dotar el 10% del beneficio a la reserva legal hasta que alcance, como mínimo, el 20% del capital desembolsado. Cuando se haga un aumento de capital con cargo a reservas, la reserva legal podrá utilizarse en la parte que exceda del 10% del capital ya aumentado (Art. nº 157). Salvo para la finalidad mencionada anteriormente, y mientras no supere el 20% del capital social, esta reserva solo podrá destinarse a la compensación de pérdidas siempre que no existan otras reservas suficientes para este fin. La Sociedad tenía totalmente constituida la reserva legal obligatoria al 31 de marzo de 1994; con la distribución del beneficio del ejercicio 1994/1995 se hará una dotación de 3.700 pesetas, 20% de la ampliación de capital realizada con ocasión de la absorción de Unión Alcohólica Española, S.A., a fin de volver a dejar totalmente constituida la reserva legal obligatoria.

#### - Otras reservas

Dentro de esta partida del balance de la Sociedad, se encuentran incluidos 3.370 millones de pesetas que proceden del saldo no aplicado de la cuenta de "Actualización Ley de Presupuestos de 1.983" y que, por lo tanto, son reservas no distribuibles.

Por este mismo concepto, aparecen incorporados en el balance consolidado, dentro del epígrafe "Reservas no distribuibles".





### Prima de emisión de acciones

El Texto refundido de la Ley de Sociedades Anónimas, en su artículo 157, permite expresamente la utilización del saldo de las primas de emisión para ampliar el capital y no establece restricción específica alguna en cuanto a la disponibilidad de dicho saldo.

### Reservas de sociedades consolidadas en integración global y en puesta en equivalencia

La composición de estos epígrafes en el balance consolidado es la siguiente:

	en millones de pesetas	
	Ejercicio 1994/1995	Ejercicio 1993/1994
<b><u>En integración global</u></b>		
Unión Alcohólica Española, S.A.	Absorbida	(26)
San Francisco y Cia., S.A.	Absorbida	(1)
Azucarera de Ciudad Real, S.A.	131	41
<b>TOTAL</b>	<b>131</b>	<b>14</b>
<b><u>Puestas en equivalencia</u></b>		
Azucarera de El Carpio, S.A.	(39)	
Corporación Alimentaria Ibérica, S.A.	Eliminada	(106)
<b>TOTAL</b>	<b>(39)</b>	<b>(106)</b>

### Resultados consolidados

El detalle por Sociedad, de la composición del resultado consolidado es el siguiente:

	en millones de pesetas	
	Ejercicio 1994/1995	Ejercicio 1993/1994
Sociedad Gral. Azucarera de España, S.A.	3.060	2.220
Unión Alcohólica Española, S.A.	Absorbida	(124)
Azucarera de Ciudad Real, S.A.	212	467
Azucarera de El Carpio, S.A.		(39)
<b>TOTAL</b>	<b>3.272</b>	<b>2.523</b>

### Acciones propias

Al 31 de marzo de 1995 Sociedad General Azucarera de España, S.A. tenía en su poder 804 acciones con un valor nominal de 0,4 millones de pesetas, procedentes de la absorción de Unión Alcohólica Española, S.A.

Al 31 de marzo de 1994 no había acciones de Sociedad General Azucarera de España, S.A. en poder de la misma, pero sus sociedades dependientes eran poseedoras de 1.004 acciones, con un valor nominal de 0,5 millones de pesetas.

## **12. INGRESOS A DISTRIBUIR EN VARIOS EJERCICIOS**

### **a) Subvenciones de capital**

El saldo de estas cuentas corresponde a subvenciones pendientes de ser recogidas como ingresos. La parte de subvención considerada como ingreso del ejercicio figura dentro del epígrafe "Subvenciones" de las cuentas de pérdidas y ganancias.

La Sociedad está cumpliendo todos los requisitos exigidos para la concesión de las citadas subvenciones.

Las variaciones habidas en este capítulo en los dos últimos ejercicios han sido las siguientes:

	en millones de pesetas			
	Sociedad		Consolidado	
	1994/95	1993/94	1994/95	1993/94
Subvenciones obtenidas	12	81	5	88
Traspaso como ingreso del ejercicio	117	113	117	113

### **b) Otros ingresos a distribuir**

El saldo de 54 y 141 millones de pesetas en la Sociedad y de 57 y 294 millones de pesetas en el consolidado que presenta esta cuenta al 31 de marzo de 1995 y 1994 respectivamente, corresponde a los intereses diferidos originados por el cobro aplazado de las operaciones de venta de inmovilizado (ver nota 7), incorporando además en el cierre del ejercicio 1994/1995 y 1993/1994 del balance consolidado las diferencias positivas de cambio.

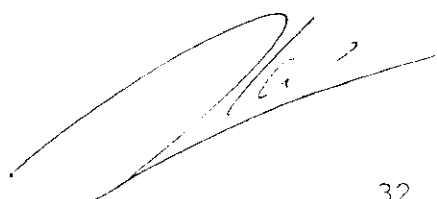
### 13. PROVISIONES PARA RIESGOS Y GASTOS

Los movimientos habidos, en millones de pesetas, han sido los siguientes:

	SOCIEDAD				GRUPO			
	Para pensiones	Para reestructuración	Para impuestos y otros	TOTAL	Para pensiones	Para reestructuración	Para impuestos y otros	TOTAL
Saldo 31.03.93	791	1.416	514	2.721	827	1.416	514	2.757
Variaciones 1993/1994:								
. Adiciones (C.Real)	7			7	7		34	41
. Dotaciones	259		33	292	285		168	453
. Aplicaciones y pagos	(59)	(709)	(8)	(776)	(71)	(671)	(9)	(751)
Saldo 31.03.94	998	707	539	2.244	1.048	745	707	2.500
Variaciones 1994/1995:								
. Adiciones fusión	46		135	181				
. Dotaciones	302		123	425	302		123	425
. Aplicaciones y pagos	(61)	(451)	(138)	(650)	(62)	(451)	(171)	(684)
Saldo 31.03.95	1.285	256	659	2.200	1.288	294	659	2.241

#### - Provisión para complemento de pensiones

Según se ha indicado en el capítulo de esta Memoria dedicado a señalar los criterios de valoración, el saldo de esta cuenta cubre totalmente la estimación actuarial de las obligaciones devengadas por este concepto.




- Provisión para costes de reestructuración

El saldo de esta cuenta corresponde a las dotaciones voluntarias efectuadas por la Sociedad en los ejercicios 1987/1988, 1988/1989, 1989/1990 y 1990/1991 para cubrir los eventuales costes que pudieran originarse con motivo de la reestructuración del sector para adaptarse a las circunstancias derivadas de la implantación del Mercado Unico Europeo, que no tuvieron la consideración de deducibles fiscalmente.

En el ejercicio 1994/1995 y 1993/1994 han sido cargados contra ésta provisión 451 y 709 millones de pesetas, de los cuales 451 y 782 millones de pesetas han tenido la consideración de fiscalmente deducibles, que corresponden prácticamente en su totalidad a indemnizaciones al personal devengadas hasta la fecha de cierre de los ejercicios, como consecuencia, en su mayor parte, de los ajustes realizados en los diferentes centros de la Sociedad, a los acuerdos por el cierre de la fábrica de Vitoria y de la fábrica de azúcar de caña de Málaga y al cierre de la refinería de azúcar de Alagón.

Contra el saldo de la provisión al 31 de marzo de 1995, se continuarán cargando los gastos que se sigan produciendo como consecuencia del proceso de reestructuración en curso, cuyo coste máximo, sin deducir del mismo las plusvalías que, en su caso, pudieran originarse con la enajenación de los activos liberados ascenderá, según estimaciones de la Sociedad, al importe de la citada provisión.

Provisión para responsabilidades

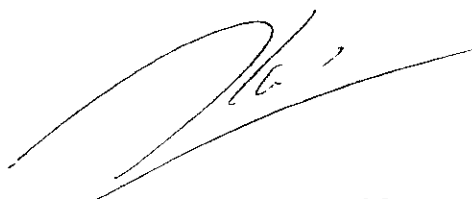
- Provisiones para litigios de carácter fiscal

Las sociedades tienen como norma provisionar todos los litigios de carácter fiscal desde el momento en que se producen, sin esperar la resolución de los recursos interpuestos. La mayor parte de estas provisiones han tenido la consideración de gastos no deducibles fiscalmente.

La disminución de la provisión habida en los dos últimos ejercicios corresponde, básicamente, a los litigios resueltos a nuestro favor, y el incremento a dotación de provisiones.

- Otras provisiones

En este apartado se encuentran incluidos compromisos de futuro con terceros, fundamentalmente cultivadores.



# **14. DEUDAS CON ENTIDADES DE CREDITO Y OTRAS DEUDAS NO COMERCIALES**

## **- Préstamos y otras deudas**

Los saldos que recoge este epígrafe del balance de la Sociedad y del consolidado corresponden, fundamentalmente, a los importes dispuestos de las pólizas de crédito contratadas para atender los pagos originados por las campañas agrícolas.

Las principales características de las citadas pólizas son:

	en millones de pesetas			
	Sociedad		Consolidado	
	1994/95	1993/94	1994/95	1993/94
Importes dispuestos al cierre del balance	60	3.515	60	3.515
Límite de crédito	5.510	7.610	5.510	7.940
Vencimiento	< ----- entre 8 y 12 meses ----- >			

## **- Otras deudas no comerciales**

Los saldos que aparece en el grupo de acreedores a corto plazo bajo el epígrafe "Otras deudas", en los balances de la Sociedad y consolidado respectivamente, están integrados por los siguientes saldos:

	en millones de pesetas			
	Sociedad		Consolidado	
	1994/95	1993/94	1994/95	1993/94
Dividendo Activo	824	422	824	422
Provisiones de rappelés por ventas	74	21	74	21
Cuotas leasing	32	30	32	30
Cánon de vertidos y otros	116	80	116	80
Proveedores de inmovilizado	200	155	200	157
Desmontaje fábrica Vitoria	-	106	-	106
Otros	66	86	80	100
<b>TOTAL</b>	<b>1.312</b>	<b>900</b>	<b>1.326</b>	<b>916</b>

## 15. SITUACION FISCAL

Con fecha 13 de octubre de 1994, le fue prorrogado el régimen de declaración consolidada de Impuesto sobre sociedades para los ejercicios 1994/1995, 1995/1996 y 1996/1997, que le había sido concedido el 20 de febrero de 1991 para los ejercicios 1991/1992, 1992/1993 y 1993/1994, al grupo formado por Sociedad General Azucarera de España, S.A., Unión Alcohólica Española, S.A. y Sociedad General Cañera, S.A.. Por ello, la declaración por el Impuesto de Sociedades se hace de forma consolidada para las tres sociedades antes citadas desde el ejercicio 1991/1992.

Como consecuencia de la operación de fusión realizada en el ejercicio 1994/1995, que ha afectado a las sociedades que integran el grupo de declaración consolidada que acaba de ser citado, en el ejercicio 1994/1995 la declaración consolidada del grupo es coincidente con la declaración de la Sociedad, por lo que para el futuro no será preciso acogerse al régimen de declaración consolidada.

El Impuesto sobre Sociedades individualizado de cada una de las empresas ha sido calculado en base al resultado económico o contable, obtenido por la aplicación de principios de contabilidad generalmente aceptados, que no necesariamente ha de coincidir con el resultado fiscal, entendido éste como la base imponible del impuesto.

Las sociedades consolidadas tienen sujetos a inspección los cinco últimos ejercicios para todos los Impuestos.

Atendiendo al criterio de prudencia, la Sociedad no ha registrado los impuestos anticipados que se derivan de las diferencias temporales que incrementan la base imponible fiscal.



La conciliación del resultado contable del ejercicio de la Sociedad y del consolidado con la base imponible fiscal del Impuesto sobre Sociedades, es como sigue:


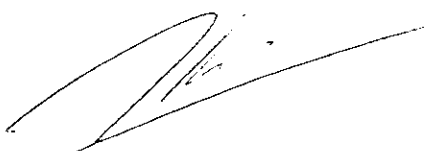
	en millones de pesetas			
	Sociedad		Consolidado	
	1994/95	1993/94	1994/95	1993/94
<b>Resultado contable</b>	<b>4.477</b>	<b>3.087</b>	<b>4.689</b>	<b>3.213</b>
<b><u>Diferencias permanentes:</u></b>				
Resultados de sociedades en transparencia fiscal	212	490		490
Ingresos sociedades en transparencia que ya fueron gravados	(34)		(34)	
Plusvalías por venta de activos deducibles por reinversión	(296)	(294)	(296)	(294)
Gastos no deducibles y reversión provisiones	58	1	58	53
Dotación no considerada gasto deducible: Complemento de pensiones	302	259	302	285
Pagos con cargo a la provisión de reestructuración	(451)	(785)	(451)	(785)
Provisiones de avales que pagaron impuestos		(6)		(6)
Pagos con cargo a la dotación para pensiones, fiscalmente deducible	(61)	(59)	(61)	(71)
<b>Total diferencias permanentes</b>	<b>(270)</b>	<b>(394)</b>	<b>(482)</b>	<b>(328)</b>
<b><u>Diferencias temporales:</u></b>				
Amortización acelerada R.D. 3/93	(91)		(91)	
Cobros aplazados de operaciones de venta de inmovilizado	146	146	146	146
<b>Total diferencias temporales</b>	<b>55</b>	<b>146</b>	<b>55</b>	<b>146</b>
<b>Base imponible (Resultado fiscal)</b>	<b>4.262</b>	<b>2.839</b>	<b>4.262</b>	<b>3.031</b>
<b>Cuota íntegra impuesto</b>	<b>1.492</b>	<b>994</b>		
<b><u>Deducciones:</u></b>				
Desgravación por inversiones	(52)	(115)		
Sobre dividendos de sociedades dependientes	(3)	(5)		
Otras desgravaciones		(95)		
<b>Cuota líquida</b>	<b>1.437</b>	<b>779</b>		

## 16. GARANTIAS COMPROMETIDAS CON TERCEROS

Al 31 de marzo de 1995 y 1994, existen las siguientes garantías dadas en forma de avales bancarios:

	en millones de pesetas			
	Sociedad		Consolidado	
	1994/95	1993/94	1994/95	1993/94
• Ante Tribunales y Corporaciones por las reclamaciones económico administrativas provisionadas como riesgo en el balance	284	368	284	544
• Ante S.E.N.P.A., Aduanas y Terceros como garantía de cumplimiento de operaciones del tráfico normal	1.535	711	1.535	1.183
<b>TOTAL</b>	<b>1.819</b>	<b>1.079</b>	<b>1.819</b>	<b>1.727</b>

La Sociedad no tiene otorgadas garantías de carácter real.





## 17. INGRESOS Y GASTOS

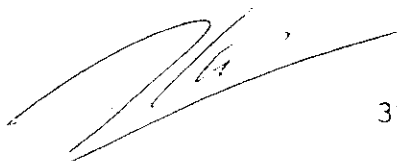
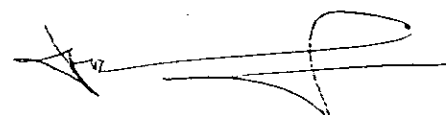
### A) INGRESOS

La composición de los principales capítulos de las cuentas de pérdidas y ganancias es la siguiente:

	en millones de pesetas			
	Sociedad		Consolidado	
	1994/95	1993/94	1994/95	1993/94
<b><u>Importe neto de la cifra de negocios</u></b>				
Ventas netas	39.594	36.839	39.594	37.954
Restitución por exportaciones (*)	1.885	1.426	1.885	1.426
Menos-Cotización para almacenamiento(*)	(1.554)	(1.293)	(1.554)	(1.293)
<b>TOTAL</b>	<b>39.925</b>	<b>36.972</b>	<b>39.925</b>	<b>38.087</b>
<b><u>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</u></b>				
Reembolso de almacenaje (*)	1.047	1.371	1.047	1.371
Otros ingresos	301	852	322	465
<i>Facturación servicios</i>	<i>61</i>	<i>741</i>	<i>82</i>	<i>317</i>
<i>Transportes, arrendamientos, etc.</i>	<i>240</i>	<i>111</i>	<i>240</i>	<i>148</i>
<b>TOTAL</b>	<b>1.348</b>	<b>2.223</b>	<b>1.369</b>	<b>1.836</b>
(*) Cotizaciones (gastos) y reembolsos (ingresos), establecidos por la legislación de la Unión Europea para el sector azucarero, a través del organismo regulador de la política agrícola comunitaria (FEOGA).				

Además de los conceptos detallados en este apartado de ingresos con signo negativo, la Sociedad registró dentro del epígrafe "Otros gastos de explotación" de las cuentas de pérdidas y ganancias, los gastos correspondientes a la cotización a la producción por importe de 968 millones de pesetas en el ejercicio 1994/1995 y de 879 millones de pesetas en el ejercicio 1993/1994. De estas cotizaciones, el 60%, aproximadamente, ha sido repercutido a los cultivadores mediante la correspondiente disminución del precio de compra de la remolacha.

El saldo neto entre cotizaciones y reembolsos durante el ejercicio 1994/1995 ha representado para la Sociedad y sus cultivadores un ingreso neto de 410 millones de pesetas, frente a 625 millones ingresados en el ejercicio 1993/1994.

El detalle de la cifra de negocio por actividades es el siguiente:

	en millones de pesetas			
	Sociedad		Consolidado	
	Ejercicio 1994/95	Ejercicio 1993/94	Ejercicio 1994/95	Ejercicio 1993/94
Azúcares	34.928	31.926	34.928	31.926
Melazas	415	1.264	415	432
Pulpa	1.956	2.255	1.956	2.257
Alcoholes	2.095		2.095	1.908
Otros (semillas, residuos, etc.)	531	1.527	531	1.564
<b>TOTAL</b>	<b>39.925</b>	<b>36.972</b>	<b>39.925</b>	<b>38.087</b>
De las cifras anteriores corresponden a exportaciones	4.464	2.546	4.464	2.858

## B) GASTOS

### a) Aprovisionamientos

El consumo de mercaderías, materias primas y materiales consumibles incluye los siguientes conceptos:

	en millones de pesetas			
	Sociedad		Consolidado	
	Ejercicio 1994/95	Ejercicio 1993/94	Ejercicio 1994/95	Ejercicio 1993/94
Compras	25.116	31.365	25.116	30.689
Variación de existencias	(413)	101	(413)	252
<b>CONSUMO</b>	<b>24.703</b>	<b>31.466</b>	<b>24.703</b>	<b>30.941</b>




b) Operaciones en divisas

La Sociedad y el Grupo consolidado realizan normalmente sus transacciones en pesetas, con excepción de algunas importaciones de productos terminados y materiales de repuestos e inversiones que se realizan en diferentes divisas (pesetas convertibles, francos, marcos, dólares, coronas, libras, florines y liras, principalmente) y que durante los ejercicios 1994/1995 y 1993/1994 alcanzaron la cifra de 3.645 y 3.008 millones de pesetas para la Sociedad y en el consolidado.

c) Gastos de personal y plantilla

	Sociedad		Consolidado	
	Ejercicio 1994/95	Ejercicio 1993/94	Ejercicio 1994/95	Ejercicio 1993/94
Dentro del epígrafe cargas sociales de la cuenta de pérdidas y ganancias está incluida la dotación para pensiones que no tiene el carácter de deducible fiscalmente, por los importes ya citados con anterioridad:				
(en millones de pesetas)	302	259	302	285
El número medio de personas empleadas por la Sociedad y el grupo de sociedades consolidadas en integración global (convirtiendo el número de horas de trabajo del personal fijo y eventual en su equivalente en personas/año) ha sido el siguiente:				
(personas/año)	829	915	829	952

La distribución del personal por categorías, similar en los dos ejercicios, es la siguiente:

	Sociedad	Consolidado
Obreros	22,9%	22,9%
Especialistas y personal de oficio	41,6%	41,6%
Administrativos	15,9%	15,9%
Mandos técnicos y directivos	19,6%	19,6%

d) Remuneración del Consejo de administración

Durante los ejercicios 1994/1995 y 1993/1994, las retribuciones devengadas por los miembros del Consejo de Administración de la Sociedad en concepto de sueldos y dietas, ascendieron a 98 y 82 millones de pesetas, respectivamente. Asimismo, por atenciones estatutarias, han percibido 122 y 98 millones de pesetas. Adicionalmente, estos miembros han recibido del resto de sociedades dependientes consolidadas, en los mismos periodos y por los conceptos antes mencionados, 0 y 14 millones de pesetas.

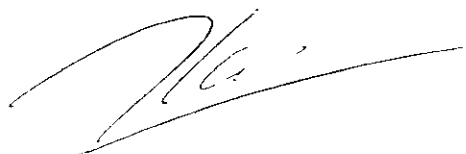
En los anteriormente mencionados ejercicios, se han contraído obligaciones en materia de pensiones, por importe de 25 millones de pesetas en cada año.

La Sociedad no tiene concedido ningún tipo de crédito ni anticipo a miembros de los órganos de administración, ni tiene asumidas obligaciones por cuenta de ellos a título de garantía.

e) Otros gastos de explotación

Esta partida de la cuenta de explotación está integrada por los siguientes conceptos:

	en millones de pesetas			
	Sociedad		Consolidado	
	Ejercicio 1994/95	Ejercicio 1993/94	Ejercicio 1994/95	Ejercicio 1993/94
Trabajos, suministros y servicios	2.838	2.257	2.682	1.913
Transportes y fletes	878	760	878	828
Cotización a la producción	968	879	968	879
Desmontaje fábrica de Vitoria	17	239	17	239
Otros gastos	382	524	401	561
Total servicios exteriores	5.083	4.659	4.946	4.420
Tributos	153	123	157	210
<b>TOTAL</b>	<b>5.236</b>	<b>4.782</b>	<b>5.103</b>	<b>4.630</b>



### C) INGRESOS Y GASTOS EXTRAORDINARIOS

Los resultados extraordinarios del ejercicio 1994/1995 y 1993/1994 que figuran en las cuentas de pérdidas y ganancias de la Sociedad y del grupo consolidado corresponden a las partidas siguientes:

	en millones de pesetas			
	Sociedad		Consolidado	
	Ejercicio 1994/95	Ejercicio 1993/94	Ejercicio 1994/95	Ejercicio 1993/94
Plusvalías por:				
Venta de inmovilizado material	153	313	153	313
Venta de inmovilizado financiero	1	2	1	2
Ingresos extraordinarios netos	125	30	159	27
Subvenciones de capital	117	113	117	113
Provisiones				(88)
<b>TOTAL</b>	<b>396</b>	<b>458</b>	<b>430</b>	<b>367</b>

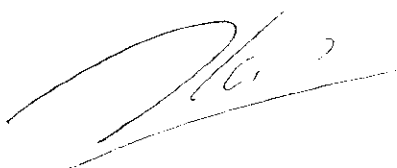
## 18. HECHOS DESTACABLES POSTERIORES AL CIERRE DEL EJERCICIO

### Proyecto de absorción de la filial Azucarera de Ciudad Real, S.A.

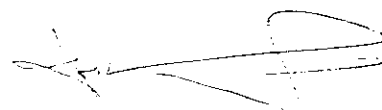
Con fecha 26 de mayo de 1995, el Consejo de Administración de Sociedad General Azucarera de España, S.A. y el Administrador único de Azucarera de Ciudad Real, S.A. suscribieron el proyecto de fusión de ambas sociedades, mediante la absorción de la segunda por la primera, adoptando el acuerdo de proponer a sus respectivas Juntas generales de accionistas, que se celebrarán en septiembre de 1995, la fusión de dichas entidades. El proyecto de fusión fue presentado al Registro Mercantil con fecha 7 de junio de 1995, estando en trámite de calificación.

El proceso de fusión por absorción, sometido a la Ley 29/1991 de 16 de diciembre, se realizará mediante la disolución sin liquidación de Azucarera de Ciudad Real, S.A. que transmitirá en bloque su patrimonio a Sociedad General Azucarera de España, S.A. adquiriendo ésta, por sucesión universal, los derechos y obligaciones de aquella.

Conforme a las prescripciones de la vigente Ley de Sociedades Anónimas en su artículo 250, la integración de Azucarera de Ciudad Real, S.A. se realizará por la vía de la denominada fusión impropia, por ser propietaria Sociedad General Azucarera de España, S.A. de la totalidad del capital de la filial.



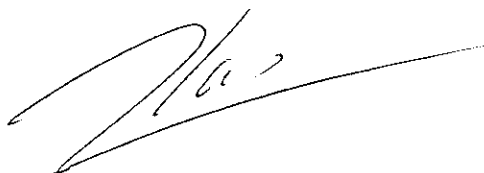
42



De acuerdo con el proyecto de fusión, las operaciones realizadas por la Azucarera de Ciudad Real, S.A. a partir del 1 de abril de 1995, que es el día inmediato posterior a la fecha de los balances de fusión de las sociedades participantes en la fusión, cerrados al 31 de marzo de 1995, se considerarán realizadas, a efectos contables, por cuenta de Sociedad General Azucarera de España, S.A.

## **19. CUADROS DE FINANCIACION**

A continuación se muestran los cuadros de financiación de la Sociedad y grupo consolidado correspondientes a los ejercicios 1994/1995 y 1993/1994.



## A) SOCIEDAD

APLICACIONES	94/95	93/94	ORIGENES	94/95	93/94
ADQUISICION DE INMOVILIZADO	2.658	3.921	RECURSOS PROCEDENTES DE LAS OPERACIONES	5.525	5.290
a) Inmovilizaciones inmateriales	40	104	SUBVENCIONES DE CAPITAL	12	81
b) Inmovilizaciones materiales	1.594	970	OTROS GASTOS A DISTRIBUIR EN VARIOS EJERCICIOS	13	
c) Inmovilizaciones materiales fusión	524		DEUDAS A LARGO PLAZO	0	1.200
d) Inmovilizaciones financieras	500	2.847	De proveedores de inmovilizado y otros		1.200
d1) Empresas del grupo	27	1.449	ENAJENACION Y BAJAS DE INMOVILIZADO	3.244	816
d2) Empresas asociadas	35		a) Inmovilizaciones materiales	537	417
d3) Otras inversiones financieras	438	1.398	b) Inmovilizaciones financieras	2.707	399
DIVIDENDOS	1.236	916	b1) Empresas asociadas		399
CANCELACION O TRASPASO A CORTO PLAZO DE DEUDAS A LARGO PLAZO		46	b2) Empresas del grupo (Fusión)	1.530	
a) De otras deudas		46	b3) Otras inversiones financieras	1.177	
PROVISIONES PARA RIESGOS Y GASTOS	331	769	CANCELACION ANTICIPADA O TRASPASO A CORTO PLAZO DE INMOVILIZACIONES FINANCIERAS	180	771
PROVISIONES PARA RIESGOS Y GASTOS PROCEDENTES DE LA FUSION	15		a) Empresas del grupo		37
OTROS INGRESOS A DISTRIBUIR EN VARIOS EJERCICIOS	222	94	b) Empresas asociadas		99
TOTAL APLICACIONES	4.462	5.746	c) Otras inversiones financieras	180	635
EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES (aumento del capital circulante)	4.512	2.412	TOTAL ORIGENES	8.974	8.158

### DETALLE DE LA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE

	94/95		93/94	
	AUMENTOS	DISMINUCION	AUMENTOS	DISMINUCION
Existencias		486	6.463	
Deudores		1.045	432	
Acreedores	3.026			4.214
Inversiones financieras temporales	2.885			291
Tesorería	33		102	
Ajustes por periodificación	99			80
TOTAL	6.043	1.531	6.997	4.585

VARIACION CAPITAL CIRCULANTE

4.512

2.412

## B) GRUPO CONSOLIDADO

APLICACIONES	94/95	93/94	ORIGENES	94/95	93/94
ADQUISICIONES DE INMOVILIZADO	2.121	3.793	RECURSOS PROCEDENTES DE LAS OPERACIONES	5.800	5.388
a) Inmovilizaciones inmateriales	40	106			
b) Inmovilizaciones materiales	1.625	2.289	SUBVENCIONES DE CAPITAL	5	88
c) Inmovilizaciones financieras	456	1.398			
DIVIDENDOS DE LA SOCIEDAD DOMINANTE	1.236	916	GASTOS A DISTRIBUIR EN VARIOS EJERCICIOS	13	
CANCELACION O TRASPASO DE DEUDA A LARGO PLAZO	8	47	ENAJENACION Y BAJAS DE INMOVILIZADO	1.714	1.755
			a) Inmovilizaciones materiales	537	417
PROVISIONES PARA RIESGOS Y GASTOS	561	616	b) Inmovilizaciones financieras	1.177	1.338
OTROS INGRESOS A DISTRIBUIR EN VARIOS EJERCICIOS	237	110	CANCELACION ANTICIPADA O TRASPASO A CORTO PLAZO DE INMOVILIZACIONES FINANCIERAS	180	708
TOTAL APLICACIONES	4.163	5.482	TOTAL ORIGENES	7.712	7.939
EXCESO DE ORIGENES SOBRE APLICACIONES (aumento del capital circulante)	3.549	2.457			

### DETALLE DE LA VARIACION DEL CAPITAL CIRCULANTE


	94/95		93/94	
	AUMENTOS	DISMINUCION	AUMENTOS	DISMINUCION
Existencias		735	6.139	
Deudores		1.276	305	
Acreedores	2.918			3.740
Inversiones financieras temporales	2.627			322
Tesorería		83	154	
Ajustes por periodificación	98			79
TOTAL	5.643	2.094	6.598	4.141
VARIACION CAPITAL CIRCULANTE	3.549		2.457	







## FIRMAS DE LOS ADMINISTRADORES

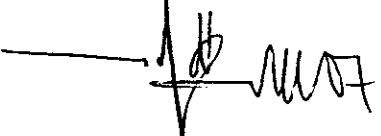
Las presentes Cuentas Anuales de SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A., integradas por la Memoria, el Balance y la Cuenta de Pérdidas y Ganancias, han sido formuladas por el Consejo de Administración de SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A., en su reunión de 23 de junio de 1995. Dichas Cuentas Anuales corresponden al ejercicio cerrado el 31 de marzo de 1995, estando extendidas en 45 hojas, todas ellas firmadas por el Presidente y el Secretario del Consejo, firmando en ésta última hoja todos los Consejeros.



D. José Joaquín de Ysasi-Ysasmendi y Adaro  
Presidente



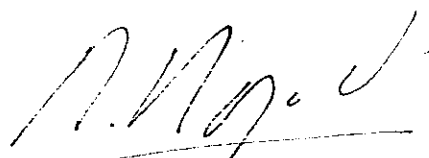
D. Luis Coronel de Palma  
Vicepresidente 1º



D. Alejandro Fernández de Araoz y Marañón  
Vicepresidente 2º




D. Manuel Barroso Feltrer  
Consejero



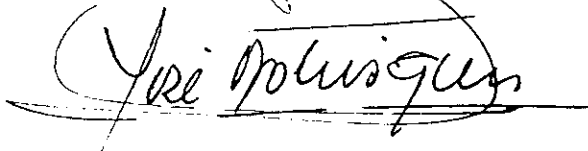
D. Alejandro Royo-Villanova Payá  
Consejero



D. Jacobo Alonso Ortiz  
Consejero




D. Antonio Escámez Torres  
Consejero




D. José Bohórquez Mora-Figueroa  
Consejero



D. Fernando Ballvé Lantero  
Consejero



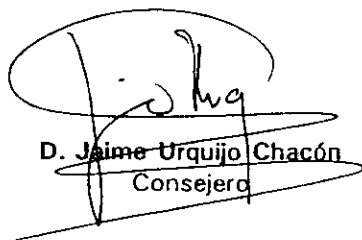
D. Luis Blázquez Torres  
Consejero



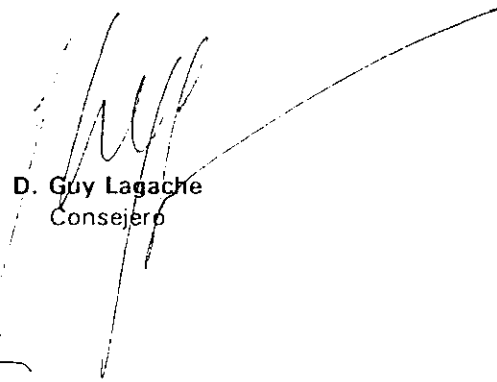
D. Antonio Beteré Cabeza  
Consejero



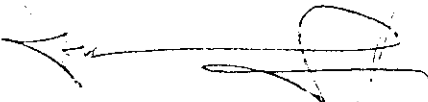
D. Christian Laur  
Consejero



D. Jaime Urquijo Chacón  
Consejero



D. Guy Lagache  
Consejero



D. Agustín Miranda Hernández  
Secretario no Consejero

I N F O R M E D E G E S T I O N

SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A.

---

1. CAMPAÑA REMOLACHERA 1994/1995

Por segundo año consecutivo y tras varias campañas deficitarias, el sector azucarero español ha vuelto a alcanzar su cuota de producción -1.000.000 de toneladas- y ha generado unos excedentes suplementarios, que, en parte, se han reportado a la campaña siguiente y, en parte, han debido ser exportados, al estar prácticamente cubierto el reporte del 20 por ciento, permitido por la legislación comunitaria.

Una vez más hemos de señalar que la cambiante climatología de nuestro país, unida a la existencia de unos estrictos cupos de producción, serán siempre determinantes de estos movimientos pendulares que, tan característicamente, afectan a nuestra producción remolachero-azucarera.

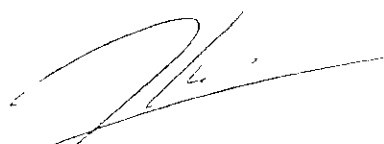
En la zona Sur, la campaña se inició con una enorme apetencia de siembra por parte de los cultivadores, que tuvo que ser atemperada para acomodar la demanda a las reales posibilidades de producción de azúcar.

La evolución del cultivo fue muy favorable hasta el mes de febrero del 94, haciendo prever una producción superior a los 3.000.000 de toneladas. Sin embargo, la sequía, una vez más, afectó muy negativamente a los remolachares, tanto por lo que respecta a los niveles de riqueza sacárica, como a la calidad tecnológica de la raíz.

No obstante, se obtuvieron 2.646.000 toneladas de remolacha -un 9 por ciento más que en la campaña precedente- que fueron suficientes para alcanzar la cuota zonal de azúcar.

En la zona Norte, los excedentes del año anterior impusieron una política restrictiva en la contratación, difícilmente asimilada por los agricultores, que demandaban un incremento de la superficie de siembra, dada la rentabilidad del cultivo.

Al finalizar la primavera del 94, la superficie sembrada y nacida era la correcta para alcanzar los objetivos de producción. Pero las generosas lluvias de los meses de octubre y noviembre hicieron que los rendimientos finales superaran ampliamente las previsiones.



Se recolectaron 5.190.000 toneladas de remolacha, un 10 por ciento menos que el año anterior, pero un 13 por ciento superior a la cuota zonal. Nuevamente, fue preciso firmar, al finalizar la campaña, un Acuerdo Interprofesional con los agricultores para regular la necesaria exportación de azúcar y para complementar solidariamente el precio de la remolacha excedentaria.

Finalmente, en la zona Centro, hubo también de restringirse fuertemente la contratación de remolacha debido a los excedentes y al reporte acumulados en la campaña precedente. Como consecuencia de ello, la superficie sembrada fue casi un 40 por ciento inferior a la del año anterior.

La producción de remolacha fue de 593.000 toneladas, un 20 por ciento superior a la cuota zonal.

## 2. PRODUCCION Y CONSUMO NACIONALES

La total molturación de la industria azucarera nacional, durante la campaña 1994-1995, fue de 8.429.000 toneladas de remolacha, lo que ha supuesto una disminución del orden del 8 por ciento respecto a la campaña precedente, que había sido significativamente excedentaria.

La zafra de caña, continuando en su tónica regresiva, no llegó a alcanzar la cifra de 80.000 toneladas.

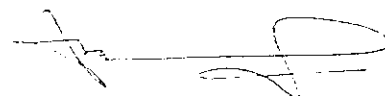
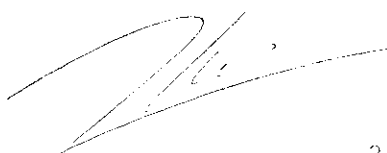
La producción nacional de azúcar, tanto de remolacha como de caña, ha sido de 1.116.000 toneladas, inferior en un 10 por ciento a la de la campaña anterior, pero todavía superior en 116.000 toneladas a la cuota que la U.E. tiene asignada a España.

El consumo de azúcar ha sido de 1.135.000 toneladas, con un incremento de casi un 4 por ciento sobre la cifra correspondiente a la pasada campaña.

## 3. PRODUCCION Y VENTAS DE SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A.

Durante el ejercicio, el grupo de Sociedad General Azucarera de España, S.A., en sus diversas fábricas, ha molturado 1.944.000 toneladas de remolacha, lo que supone, un 11 por ciento menos de molienda con respecto a la campaña precedente.

La producción total de azúcar ha sido de 265.000 toneladas, lo que representa, una disminución de un 13 por ciento con respecto a la extraordinaria producción del año anterior, si bien ello supone, otra vez, haber superado nuestra cuota en 31.000 toneladas.



Las ventas de azúcar de la Sociedad durante el ejercicio totalizaron la cifra de 315.000 toneladas, en la que se incluyen 24.000 toneladas que hemos importado de otros países de la U.E.. Del total de toneladas vendidas, 259.000 lo fueron en la Península e Islas Baleares y el resto se destinaron a Canarias y terceros países ajenos a la U.E..

La producción de pulpa fue de 121.000 toneladas, inferior en un 7 por ciento a la del pasado año, y las ventas alcanzaron las 122.000 toneladas.

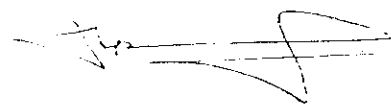
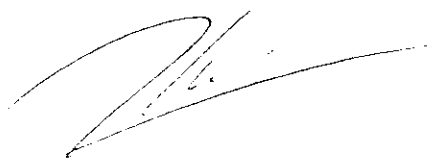
Nuestro sector alcoholero, ha producido durante esta campaña, 28.100.000 litros de alcohol rectificado -un 21 por ciento más que el año anterior- y 3.100.000 de litros de alcohol de residuos, cifra sensiblemente similar a la de la campaña precedente. Las ventas totalizaron 27.700.000 litros, incluidos 1.500.000 litros destinados a la exportación, lo que supone una disminución de 2.600.000 litros respecto al pasado año.

En otro orden de cosas, es de destacar que Azucarera Española para mejorar la productividad y eficiencia internas, así como para reforzar su competitividad, consideró, en su momento, como factor clave la implantación de un Sistema de Aseguramiento de la Calidad que respondiera tanto a los requisitos establecidos en la Norma ISO 9002, como a las especificidades de la industria azucarera y a sus necesidades estratégicas, como paso fundamental en el camino de la Calidad Total. AENOR, una vez auditado nuestro Sistema de Calidad nos ha concedido, en diciembre de 1994, el primer Certificado de Registro de Empresa de la industria azucarera española.

#### 4. CAMPAÑA REMOLACHERA 1995/1996

En el momento de redactar este informe, las previsiones para la campaña 1995/96 son las siguientes:

En la zona Sur, se inició la campaña del verano del 95 con unas perspectivas realmente sombrías. La prologanda sequía que ha acompañado a la raíz durante todo su ciclo vegetativo hace que las expectativas de cosecha se reduzcan a poco menos de 1.500.000 toneladas frente a los 2.500.000 toneladas que es la cuota de producción de esta zona.



En el Norte, la nascencia de la remolacha tuvo algunos problemas por las heladas y la ausencia de lluvias. No obstante, el agua caída en los meses de abril y mayo tuvo un efecto muy beneficioso sobre el cultivo por lo que la cosecha puede rebasar la cuota zonal y estar alrededor de 5.000.000 de toneladas.

Por último, en la zona Centro, a pesar de las restricciones en el riego impuestas por la Confederación Hidrográfica, dada la penuria de los recursos hídricos en la región, la superficie sembrada ha sido ligeramente superior a la de la pasada campaña, esperándose obtener una producción de más de 650.000 toneladas, frente a una cuota de 492.000.

No obstante, los excedentes de estas dos últimas zonas no parece que sean suficientes para compensar el grave déficit del Sur, por lo que en la campaña 1995-1996, previsiblemente, la producción no alcanzará la cuota nacional de azúcar, aunque los reportes acumulados en estos dos últimos años permitirán a las Empresas azucareras completar su objetivo de producción, y disponer de la cantidad de azúcar necesaria para atender, con normalidad, el mercado.

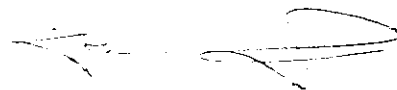
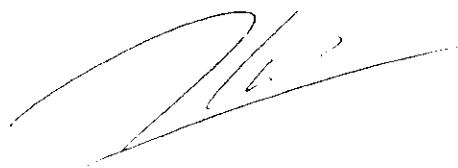
## 5. INVERSIONES EN FABRICAS AZUCARERAS

Continuando en la línea de modernización y puesta al día de nuestro centros fabriles, dentro de ese obligado proceso de permanente adaptación a las más avanzadas tecnologías, comentamos brevemente algunas de las principales inversiones realizadas en nuestras factorías, tendentes a reducir costes, y aumentar los índices de productividad y rentabilidad.

En la fábrica de Benavente, se han ampliado las instalaciones de recepción de remolacha con el fin de acomodar las mismas a los aumentos de su capacidad diaria de molturación. También se han introducido diversas mejoras en los departamentos de difusión y depuración, con objeto de minorar las pérdidas de sacarosa, reducir la mano de obra y perfeccionar el proceso.

En la fábrica de Jerez se han efectuado importantes modificaciones en el departamento de depuración, obligadas en parte -por la baja calidad de la remolacha del sur- y con la finalidad de aumentar la capacidad de molienda de la planta.

En la fábrica de Monzón de Campos las principales mejoras han afectado a las instalaciones de recepción y descarga mecánica de la remolacha, así como a los departamentos de turbinas y secadero de azúcar, para obtener una mejor calidad del producto.



Finalmente, en la Azucarera de Veguellina se han instalado nuevas torres de refrigeración y se han reestructurado los circuitos de aguas de transporte y condensadas, lo que ha de determinar una reducción de los vertidos de aguas residuales y una mejor calidad de los mismos.

## 6. REESTRUCTURACION INDUSTRIAL

Con el otorgamiento, en el pasado mes de enero, de la correspondiente escritura pública, culminó el proceso de la fusión por absorción de las filiales Unión Alcohólica Española, S.A., Sociedad General Cañera, S.A. y San Francisco y Compañía, S.A. por parte de la matriz Sociedad General Azucarera de España, S.A., que fue aprobada por la Junta General de septiembre del pasado año.

Los efectos contables de la fusión se retrotrajeron al 1 de abril de 1994, fecha de inicio de nuestro ejercicio social. Como consecuencia de ello, las cuentas de Sociedad General Azucarera de España, S.A. correspondientes al ejercicio 1994-1995 incluyen la totalidad de las operaciones realizadas por las Sociedades fusionadas.

## 7. CONSEJO DE ADMINISTRACION

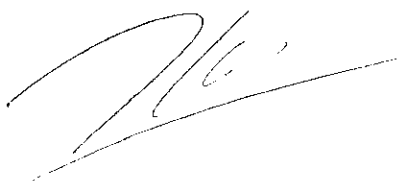
El pasado mes de enero, y como consecuencia de un trágico accidente de aviación, falleció el Consejero de la Sociedad M. Bernard Dumon, Presidente del Grupo Saint Louis y de la Generale Sucrière.

Con su desaparición la Sociedad ha perdido a uno de sus más valiosos colaboradores. Dediquemos a su memoria un piadoso recuerdo.

Para cubrir la vacante producida, el Consejo -en el pasado mes de febrero- acordó nombrar Consejero, por cooptación y a reserva de la ulterior ratificación de la Junta General, a M. Guy Lagache, de cuya probada experiencia profesional esperamos una fecunda y eficaz colaboración.

## 8. PERSONAL

Como en años anteriores, queremos destacar una vez más la lealtad y eficacia con que el personal de la Sociedad, en sus distintas categorías, ha desempeñado su cometido al servicio de la Empresa.



## 9. INFORMACION COMPLEMENTARIA

Finalmente y con objeto de dar cumplimiento a las exigencias previstas en la vigente Ley de Sociedades Anónimas, hacemos a continuación las oportunas puntualizaciones.

A) En materia de investigación y desarrollo, durante el ejercicio se ha continuado, con notable éxito, la implantación en la fábrica de Benavente del sistema experto para la gestión integral del proceso de fabricación de azúcar. Durante la campaña del verano de 1995 se ha iniciado también la implantación de este sistema en la fábrica de Jerez. Por otra parte, se está colaborando directamente con el Centro Tecnológico Azucarero de la Universidad de Valladolid en la realización de los siguientes proyectos:

- Construcción de una planta piloto que permita la investigación del proceso de depuración de jugos, con el fin de determinar los parámetros más adecuados de acuerdo con la calidad de la remolacha.

- Puesta en marcha de un programa de ordenador para simulación en tiempo real del proceso de una fábrica azucarera, incluyendo modelos didácticos para formación y entrenamiento del personal en las distintas secciones.

B) Por lo que respecta a la evolución previsible de los negocios de las empresas del grupo, está vendrá, en todo caso, marcada por las directrices que en cada momento marque la política comunitaria, la repercusión de los acuerdos alcanzados en el seno del GATT y por la normativa que imponga la U.E. en su regulación de los mercados del azúcar.

C) A 31 de marzo de 1995 Sociedad General Azucarera de España, S.A., tenía en su poder 804 acciones propias con un valor nominal de 402.000 pesetas, procedentes de su fusión con Unión Alcohólica Española, S.A.

D) El hecho más significativo ocurrido desde la fecha de cierre del ejercicio ha sido el acuerdo adoptado por el Consejo de Administración del pasado mes de mayo, que aprobó someter a la Junta general de accionistas la fusión por absorción de su filial Azucarera de Ciudad Real, S.A. por parte de la matriz Sociedad General Azucarera de España, S.A..

Se culmina así el proceso de racionalización y reestructuración de las empresas del grupo, iniciado el pasado año, y se logra el objetivo de unificar las cuotas de azúcar de ambas empresas, a fin de poder distribuir con mayor flexibilidad la cuota global entre las diversas fábricas de Sociedad General Azucarera de España, S.A.

F: GT

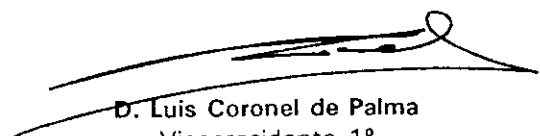


## FIRMA DE LOS ADMINISTRADORES

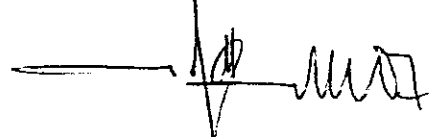
El presente Informe de gestión de SOCIEDAD GENERAL AZUCARERA DE ESPAÑA, S.A. ha sido formulado por el Consejo de Administración en su reunión de 23 de junio de 1995. Dicho Informe corresponde al ejercicio cerrado el 31 de marzo de 1995, estando extendido en 6 hojas, todas ellas firmadas por el Presidente y el Secretario del Consejo de Administración, firmando en la última hoja todos los Consejeros.



D. José Joaquín de Ysasi-Ysasmendi y Adaro  
Presidente



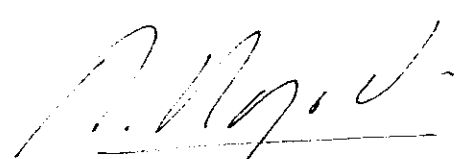
D. Luis Coronel de Palma  
Vicepresidente 1º



D. Alejandro Fernández de Araoz y Marañón  
Vicepresidente 2º



D. Manuel Barroso Feltre  
Consejero



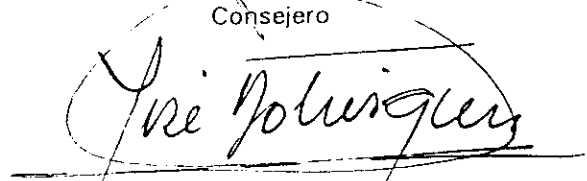
D. Alejandro Royo-Villanova Payá  
Consejero




D. Jacobo Alonso Ortiz  
Consejero



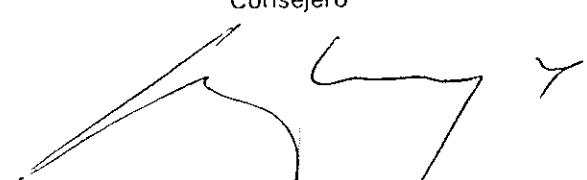
D. Antonio Escámez Torres  
Consejero




D. José Bohórquez Mora-Figueroa  
Consejero



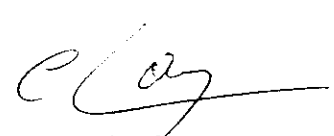
D. Fernando Ballvé Lantero  
Consejero



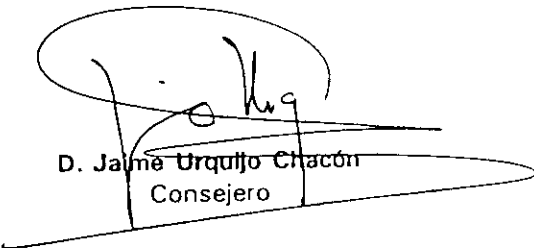
D. Luis Blázquez Torres  
Consejero



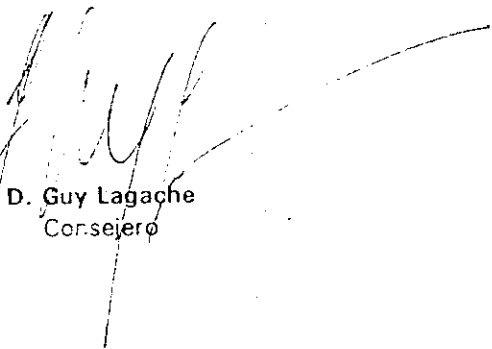
D. Antonio Beteré Cabeza  
Consejero



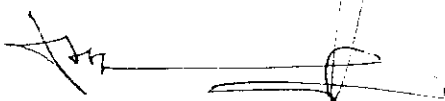
D. Christian Laur  
Consejero



D. Jaime Urquijo Chacón  
Consejero



D. Guy Lagache  
Consejero



D. Agustín Miranda Hernández  
Secretario no Consejero